



Programm zur grenzüberschreitenden Zusammenarbeit

**zwischen
Italien und Österreich**

Programma di cooperazione transfrontaliera

**tra
Italia e Austria**

2007 - 2013

Jährlicher Durchführungsbericht

Gemäß Art. 67 der VO (EG) 1083/2006
i.g.F.

Stand: 31. Dezember 2013

Fassung vom 16. Juni 2014

Impressum

- Herausgegeben von der Aut. Provinz Bozen-Südtirol als Verwaltungsbehörde des Programms Interreg IV Italien-Österreich 2007-2013
- Erstellt von der VB/GTS c/o Aut. Prov. Bozen-Südtirol, Amt für europäische Integration, Gerbergasse 69 – 39100 Bozen (I)

Rapporto annuale di esecuzione

Ai sensi dell'art. 67 del Reg. (CE) 1083/2006
e succ. mod.

al 31 dicembre 2013

Versione del 16 giugno 2014

Impressum

- Edito dalla Provincia autonoma di Bolzano in veste di Autorità di gestione del Programma Interreg IV Italia-Austria 2007-2013
- Redatto dall'AdG/STC c/o Provincia autonoma di Bolzano-Alto Adige, Ufficio per l'integrazione europea, Via Conciapelli 69 – 39100 Bolzano (I)



Inhaltsverzeichnis

Indice

1. KENNDATEN.....	4
1. IDENTIFICAZIONE	4
1.1 Die Arbeit der Programmstrukturen	5
1.1 Il lavoro delle strutture organizzative	5
1.2 Die Zukunft der territorialen Zusammenarbeit im Grenzraum zwischen Italien und Österreich	7
1.2 Il futuro della cooperazione territoriale nella zona di confine tra Italia e Austria	7
2. ÜBERSICHT ÜBER DIE DURCHFÜHRUNG DES OPERATIONELLEN PROGRAMMS	9
2. QUADRO D'INSIEME DELL'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA OPERATIVO	9
2.1. Ergebnisse und Fortschrittsanalyse.....	9
2.1. Risultati e analisi dei progressi	9
Angaben über den Stand der materiellen Abwicklung des operationellen Programms	9
Informazioni sui progressi materiali del Programma operativo.....	9
Auswertung der Programmindikatoren	12
Rilevamento degli indicatori di Programma	12
Finanzielle Angaben.....	17
Dati finanziari	17
Qualitative Analyse	23
Analisi qualitativa	23
2.3. Angaben zur Vereinbarkeit mit dem Gemeinschaftsrecht	29
2.3. Indicazioni sul rispetto del diritto comunitario	29
2.4. Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen	32
2.4. Problemi significativi incontrati e misure prese per risolverli	32
2.5. Änderungen der Durchführungs-bestimmungen des operationellen Programms.....	34
2.5. Modifiche nell'ambito dell'attuazione del Programma operativo.....	34
2.6. Wesentliche Änderung gemäß Artikel 57 der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 (ggf.)	34
2.6. Modifiche sostanziali a norma dell'articolo 57 del Regolamento (CE) n. 1083/2006 (se del caso).....	34
2.7. Komplementarität mit anderen Instrumenten.....	35
2.7. Complementarietà con altri strumenti	35
2.8. Vorkehrungen zur Begleitung	36
2.8. Misure di sorveglianza.....	36
2.9. Die Musterprojekte – Beispiele von Best Practices.....	38
2.9. I fiori all'occhiello – esempi di progetti best practice	38
3. DURCHFÜHRUNG NACH PRIORITÄTSACHSEN	42
3. ESECUZIONE SECONDO GLI ASSI PRIORITARI.....	42
3.1. Prioritätsachse 1	42
3.1. Asse prioritario 1	42
Ergebnisse und Fortschrittsanalyse.....	42
Risultati e analisi sull'avanzamento	42
Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen	43



Problemi importanti riscontrati e relative misure correttive.....	43
3.2. Prioritätsachse 2	45
3.2. Asse prioritario 2	45
Ergebnisse und Fortschrittsanalyse.....	45
Risultati e analisi sull'avanzamento	45
Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen	47
Problemi importanti riscontrati e relative misure correttive.....	47
3.3. Prioritätsachse 3	47
3.3. Asse prioritario 3	47
Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen	48
Problemi importanti riscontrati e relative misure correttive.....	48
4. TECHNISCHE HILFE	49
4. ASSISTENZA TECNICA.....	49
4.1 Getätigte Ausgaben	49
4.1 Spese effettuate	49
Maßnahmen der Gemeinsamen technischen Hilfe	49
Misure di Assistenza tecnica comune.....	49
Maßnahmen der regionalen technischen Hilfe.....	49
Misure di Assistenza tecnica regionale.....	49
5. INFORMATION UND ÖFFENTLICHKEITSARBEIT	53
5. INFORMAZIONE E PUBBLICITÀ	53
5.1 Ziele und Strategie des Kommunikationsplans.....	53
5.1 Obiettivi e strategia del piano di comunicazione	53
5.2. Informationsmaßnahmen für Begünstigte.....	53
5.2 Interventi informativi rivolti ai beneficiari	53
5.3 Promotionsmaterial	60
5.3 Materiale promozionale	60
Zudem ist noch folgendes Material verfügbar:.....	60
Materiale ancora a disposizione	60
5.4 Informationen über den aktuellen Stand der Programmumsetzung	60
5.4 Informazioni sullo stato attuale del Programma	60

Anlagen – allegati:

- Protokoll BA – verbale CdS Neukirchen (SAL)
- Ansuchen zur Finanzplanänderung
- Liste der Begünstigten – elenco dei beneficiari (1-5°Aufruf/avviso)
- Projekte nach Prioritätenachsen – progetti per assi prioritari
- EU codes dimension (classification sheet)
- Zahlungen – pagamenti Stand – al 31.12.2013
- ARES



JÄHRLICHER DURCHFÜHRUNGSBERICHT 2013

RAPPORTO ANNUALE DI ESECUZIONE 2013

1. KENNDATEN

1. IDENTIFICAZIONE

OPERATIONELLES PROGRAMM
Europäische territoriale
Zusammenarbeit
Italien-Österreich

PROGRAMMA OPERATIVO
Cooperazione territoriale
europea
Italia-Austria

2007-2013

2007-2013

CCI 2007CB163PO052

INTERREG IV
ITALIEN – ÖSTERREICH

INTERREG IV
ITALIA – AUSTRIA

Zur Förderung
der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit
im Grenzraum zwischen

per il sostegno
della cooperazione transfrontaliera
nelle zone di confine tra

ITALIEN und ÖSTERREICH

ITALIA e AUSTRIA

Berichtsjahr
2013

Anno di riferimento
2013

Datum der Genehmigung des Berichts durch
den Begleitausschuss mittels schriftlichem
Umlaufverfahren:

Data dell'approvazione del rapporto da parte
del Comitato di sorveglianza tramite
procedura scritta:

Juni 2014

giugno 2014



1.1 Die Arbeit der Programmstrukturen

Die Verwaltungsbehörde (VB) hat die ordnungsgemäße Durchführung der genehmigten Projekte gewährleistet.

Das Gemeinsame technische Sekretariat (GTS) unterstützt die Begünstigten bei der Durchführung der genehmigten Projekte dahingehend, dass es als Intermediär zwischen diesen und den verschiedenen Programmorganen fungiert.

Das GTS bietet der einzigen Prüfbehörde (PB) laufende Unterstützung, insbesondere bei der Organisation der Sitzungen zwischen PB und Gruppe der Finanzprüfer, bei der Erstellung und Übersetzung der entsprechenden Protokolle und bei der Verwaltung der Unterlagen im Bereich der Operationsprüfungen (Aufnahme und Archivierung von Prüfberichten, Upload der Unterlagen im Monitoringsystem, Verwaltung von eventuellen Unregelmäßigkeiten).

Der Begleitausschuss (BA) hat am 15. Mai 2013 seine jährliche Sitzung in Neukirchen am Großvenediger (Salzburg) abgehalten, es handelte dabei sich um das 6. Treffen des BA (s. Anlage).

Der Lenkungsausschuss (LA)

Der LA hat 3 Reserveprojekte genehmigt. Das Gremium überprüft zudem fortlaufend die von den Begünstigten eingereichten Ansuchen (es handelt sich dabei vor allem um Zeitverlängerungen und Kostenumschichtungen).

Folgend die genehmigten Reserveprojekte:

ID 5842 InterTech

ID 5850 SCORE

ID 5866 CereAlp

Die Bescheinigungsbehörde (BB)

Im Berichtszeitraum durchgeführte Aktivitäten

Was das Berichtsjahr 2013 anbelangt, so hat die Bescheinigungsbehörde 298 Zahlungsmandate ausgestellt, in Summe etwa 11.866.000,00€, davon 9.675.000,00€ EFRE und 2.191.500,00€ Mittel des italienischen Rotationsfonds.

Im Jahr 2013 wurden 3 Zertifizierungen mit entsprechenden Zahlungsanträgen an die Europäische Kommission geschickt.

Die Zahlungen der BB betreffen für die

1.1 Il lavoro delle strutture organizzative

L'Autorità di gestione (AdG) ha garantito la corretta esecuzione dei progetti approvati.

Il Segretariato tecnico congiunto (STC) sostiene i beneficiari nella realizzazione dei progetti approvati fungendo da intermediario tra loro e le varie autorità del programma.

Il STC continua a fornire sostegno all'Autorità unica di audit nell'organizzazione delle riunioni con il Gruppo dei controllori, nello specifico per quanto riguarda la redazione e traduzione dei relativi verbali e la gestione della documentazione relativa ai controlli sulle operazioni (registrazione e archiviazione dei rapporti di controllo, caricamento degli stessi sul sistema di monitoraggio, gestione di eventuali irregolarità).

Il Comitato di sorveglianza (CdS) si è riunito nell'incontro annuale tenutosi il 15 maggio 2013 a Neukirchen am Großvenediger (Salisburgo). Si trattava della 6° riunione del CdS (v. verbale allegato).

Il Comitato di pilotaggio (CdP)

Il CdP ha approvato 3 progetti di riserva. Il CdP valuta regolarmente le istanze presentate dai beneficiari dei progetti in corso. Si tratta prevalentemente di modifiche progettuali (es. proroghe, rimodulazione budgetaria).

I progetti di riserva sono:

ID 5842 InterTech

ID 5850 SCORE

ID 5866 CereAlp

L'Autorità di certificazione (AdC)

Attività svolte nell'anno di riferimento

Con riferimento all'esercizio 2013, l'AdC ha provveduto all'emissione di 298 mandati di pagamento per un ammontare di circa 11 milioni e 866 mila euro, suddivisi a grandi linee in 9.675.000,00€ quota FESR e 2.191.500,00€ quota Stato FdR (quota fondo di rotazione).

Nel 2013 sono state elaborate n. 3 certificazioni di spesa con relative domande di pagamento alla Commissione Europea.



italienischen Projektpartner sowohl die EU-Quote (EFRE) als auch die nationale Quote (Mittel aus dem Rotationsfonds), während den österreichischen Projektpartnern ausschließlich die EFRE-Mittel ausgezahlt werden.

L'Autorità di certificazione effettua i pagamenti della quota UE (FESR) e della quota nazionale (Fondo di Rotazione) per i partner di progetto italiani, mentre nei confronti dei beneficiari austriaci effettua esclusivamente il pagamento della quota comunitaria (FESR).

Im Jahr 2013 wurden folgende Mittel zertifiziert (EK, italienisches Ministerium):

Nel 2013 sono stati certificati i seguenti importi (CE, ministero italiano):

2013	EFRE-Zertifizierungen – certificazioni FESR	10.338.826,56 €
2013	National IT Zertifizierungen – certificazioni nazionali IT (FdR)	2.374.199,02 €

Im Berichtsjahr gab es für die Bescheinigungsbehörde keine größeren Schwierigkeiten, auch dank der guten Zusammenarbeit mit der Verwaltungsbehörde und dem Gemeinsamen technischen Sekretariat.

Auch und vor allem für das Jahr 2013 hat die BB die Anhäufung von Zahlungsanforderungen in den für die Abrechnung vorgesehenen Fristen beklagt, was zu einer Verlangsamung der einzelnen Zahlungen an die PP führte.

Zu Engpässen bei den Auszahlungen kam es vor allem Anfang des Jahres 2013 durch die mangelnde Liquidität der Europäischen Union. Gemeinsam mit den Regionalen Koordinierungsstellen hat man die Projektpartner dahingehend motiviert mehrmals im Laufe des Jahres abzurechnen. Dies würde die Lage einigermaßen entspannen.

Die einzige Prüfbehörde (PB)

Prüfungen der Projekte

Im Jahr 2013 haben die Prüfbehörde und die Gruppe der Finanzprüfer 16 Projekte geprüft (35 Kontrollen) – in Österreich wie auch in Italien. Die entsprechenden Projekte wurden im Sinne der Prüfstrategie mittels einem nicht statistischem Stichprobefahren ermittelt.

Insgesamt wurden Projekte im Ausmaß von € 2.740.742,89 geprüft, was 22,56% der im Jahr 2012 an die Kommission deklarieren Ausgaben entspricht.

Aus den getätigten Projektkontrollen, die durch die

Nell'anno di riferimento non vi sono state particolari difficoltà in capo all'AdC che collabora regolarmente e con continuità con l'Autorità di Gestione ed con il Segretariato tecnico congiunto. L'AdC lamenta, anche e soprattutto per il 2013, l'accumulo di richieste di pagamento nelle date previste per la rendicontazione obbligatoria, il che ha provocato un rallentamento a causa dei complessi meccanismi amministrativi previsti per ogni pagamento.

Difficoltà nei pagamenti è emersa soprattutto a inizio anno 2013 per la mancanza di liquidità dell'Unione europea. Assieme alle Unità di coordinamento regionale i partner di progetto sono stati motivati a rendicontare più volte durante l'anno. Ciò porterebbe alla parziale soluzione della situazione.

L'Autorità unica di audit (AdA)

Controlli dei progetti

Nell'anno 2013 l'Autorità di audit e il gruppo dei controllori hanno controllato 16 progetti (35 controlli), sia in Austria che in Italia. I corrispondenti progetti sono stati determinati ai sensi della strategia di audit attraverso un procedimento di campionamento non statistico.

Complessivamente i controlli hanno coperto un importo di € 2.740.742,89, che corrisponde al 22,56% della spesa complessiva dichiarata alla Commissione europea nell'anno 2012.

Dagli audit effettuati dal gruppo dei controllori



Gruppe der Finanzprüfer in den verschiedenen Programmgebieten durchgeführt wurden, ergaben sich unregelmäßige Beträge in Höhe von € 74.780,81, was einer Fehlerquote von 2,73% entspricht.

Die festgestellten Fehler können grundsätzlich auf Fehleinschätzungen der regionalen und nationalen Gesetzgebung im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe zurückgeführt werden, insbesondere im Bereich Direktvergaben. Die PB und die Gruppe der Finanzprüfer trafen sich im Berichtsjahr am 09.10. in Bozen. Das GTS hat die Sitzungen organisiert.

Die Europäische Kommission (EK)

Die EK hat im Berichtsjahr den jährlichen Durchführungsbericht – bezogen auf 2012 – positiv bewertet und genehmigt.

Der desk officer Marcin Wójcik trat mit Anfang 2013 die Nachfolge von Antonio Castellacci an. Aufgrund interner Umstrukturierungen übernahm desk officer Martha Cambas im Oktober das Amt. Mit dem 22.03.2013 hat die VB eine Finanzplanänderung beantragt, die am 08.11.2013 von der EK genehmigt wurde (siehe Kapitel 2.5).

1.2 Die Zukunft der territorialen Zusammenarbeit im Grenzraum zwischen Italien und Österreich

Für die Ausarbeitung der neuen Programmierung 2014+ wurde Ende 2012 eine Task-Force einberufen, die sich aus Vertretern aller derzeit am Programm beteiligten Regionen und Länder, der österreichischen und italienischen Ministerien und der europäischen Kommission zusammensetzt. In den fünf Sitzungen der Task-Force, die im Berichtsjahr stattfanden, wurde über den Stand der Verhandlungen auf EU-Ebene und auf nationaler Ebene berichtet sowie über regionale Inputs diskutiert. Man definierte bereits wesentliche Bereiche des neuen Programmes, so wurden etwa die neue Gebietskulisse sowie die thematischen Ziele samt entsprechenden Investitionsprioritäten bestimmt. Auch wurde beschlossen, den CLLD-Ansatz in das neue Programm aufzunehmen.

Ein erster Entwurf der Ex-ante Analyse wurde der Task-Force präsentiert und im Dezember

competenti per territorio è emersa una spesa irregolare dell'ammontare di € 74.780,81 che corrisponde a un tasso di errore del 2,73%.

Le irregolarità riscontrate si devono ricondurre per lo più a un'errata interpretazione della normativa regionale e nazionale in tema di contratti pubblici, in particolare per quanto riguarda le acquisizioni in economia.

L'incontro dell'AdA con il Gruppo dei controllori, organizzato dal STC, si è svolto in data 09.10. a Bolzano.

La Commissione europea (CE)

La CE ha approvato il Rapporto annuale di esecuzione riferito all'anno 2012, considerando positivi i risultati emersi dalla relazione.

Il desk officer Marcin Wójcik apparve con l'inizio del 2013 il successore di Antonio Castellacci. Dovuto alla ristrutturazione interna il desk officer Martha Cambas si è insediato nel mese di ottobre. In data 22/03/2013 l'AdG ha richiesto una modifica di bilancio, che è stata approvata dalla CE in data 08/11/2013 (vedi capitolo 2.5.).

1.2 Il futuro della cooperazione territoriale nella zona di confine tra Italia e Austria

Alla fine del 2012 è stata convocata una task force per la preparazione della nuova programmazione 2014+ che è composta di rappresentanti di tutte le regioni e Länder attualmente coinvolte nel programma, del ministero austriaco e italiano e della Commissione europea. Nelle cinque riunioni della task force che hanno avuto luogo durante l'anno 2013, è stato riferito sullo stato dei negoziati a livello UE e a livello nazionale e discusso lo input regionale. Sono state definiti gli argomenti centrali del nuovo programma come la nuova area regionale, gli obiettivi tematici con le priorità di investimento associati e di inserire l'approccio CLLD nel nuovo programma.

Una prima bozza dell'analisi ex ante, è stata presentata alla task force e approvata nel mese di dicembre.



gutgeheißen.

Öffentliche Online-Konsultation

Die Task-Force des Programms hat eine erste thematische Konzentration erarbeitet, welche Gegenstand der öffentlichen Online-Konsultation im Juni/Juli 2013 war. Mittels einer Einladung per E-Mail wurde die strategische Ausrichtung des Programms diskutiert und die entsprechenden Inputs von den über 900 Stakeholdern aus verschiedenen Regionen eingeholt.

Stakeholder-Konferenzen

Nach der vorläufigen Definition der thematischen Konzentration wurden zwei Stakeholder-Konferenzen organisiert, am 11.09.2013 in Bozen (ITA) und am 26.09.2013 in Salzburg (AUT). Während dieser Konferenzen konnten die regionalen Akteure ihre Zielsetzungen und Bedürfnisse einbringen und diskutieren. Eine breitere Beteiligung der Stakeholder wurde mittels Einladung auf der Website, durch Kontaktaufnahme mit den Partnern aus dem Interreg-Programm und durch die Identifikation relevanter Personen und Organisationen aus den Netzwerken der jeweiligen Task-Force-Partner sichergestellt.

Austauschtreffen mit anderen VB

Im Laufe des Jahres hat die VB an zwei Austauschtreffen mit Vertretern aus verschiedenen ETZ-Programmen des alpinen Raums teilgenommen (in Mondsee bei Salzburg und Vahrn bei Brixen).

Consultazione pubblica online

La task force del programma ha definito una prima concentrazione tematica, che è stata l'oggetto della consultazione pubblica online nei mesi di giugno e luglio 2013. Attraverso un invito via e-mail l'orientazione strategica del programma è stata discussa. Allo stesso momento sono stati raccolti input relativi da oltre 900 stakeholder provenienti da diverse regioni.

Stakeholder conference

Dopo la definizione preliminare della concentrazione tematica sono state organizzate due conferenze per i stakeholder l'11/09/2013 a Bolzano (ITA) e il 26/09/2013 a Salisburgo (AUT). Nell'ambito di queste conferenze i stakeholder regionali potevano articolare e discutere le loro esigenze e obiettivi. Una grande partecipazione è stata garantita dalla pubblicazione del invito all'evento sul sito del programma, contattando i partner del programma Interreg e l'individuazione di individui e organizzazioni competenti dalle reti dei rispettivi partner task force.

Incontri di scambio con altre AdG

Nell'arco dell'anno l'AdG ha preso parte a degli incontri di scambio con i rappresentanti di alcuni programmi dello spazio alpino (a Mondsee, Salisburgo e Varna presso Bressanone).



2. ÜBERSICHT ÜBER DIE DURCHFÜHRUNG DES OPERATIONELLEN PROGRAMMS

2.1. Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Angaben über den Stand der materiellen Abwicklung des operationellen Programms

Im Berichtsjahr wurden 3 Reserveprojekte genehmigt:
ID 5842 InterTech
ID 5850 SCORE
ID 5866 CereAlp

Genereller Stand nach dem 5. Aufruf

Im Rahmen des 1., 2., 3., 4. und 5. Aufrufs zur Projekteinreichung wurden insgesamt 286 Projektvorschläge eingereicht.

2. QUADRO D'INSIEME DELL'ATTUAZIONE DEL PROGRAMMA OPERATIVO

2.1. Risultati e analisi dei progressi

Informazioni sui progressi materiali del Programma operativo

Nell'anno di riferimento sono stati approvati 3 progetti di riserva:
ID 5842 InterTech
ID 5850 SCORE
ID 5866 CereAlp

Situazione generale dopo il 5° avviso

Nell'ambito del primo, secondo, terzo, quarto e quinto avviso per la presentazione di proposte progettuali sono stati presentati complessivamente 286 progetti.

	Anzahl Projekte Numero progetti	
Genehmigte Projekte (1 Projekt wurde ausgeschlossen)	(132) 131	Progetti approvati (1 progetto è stato escluso)
Nicht finanzierbar, fehlende EFRE-Mittel	11	Non finanziabile, mancanza di fondi FESR
Nicht erreichte Mindestpunktezahl	35	Punteggio minimo non raggiunto
Verletzung der obligatorischen Kriterien	80	Non rispetto dei criteri obbligatori
Verletzung der formalen Kriterien	28	Non rispetto dei criteri formali
Summe (eingereichte Projekte)	286	Totale (progetti presentati)

Programmfortschritt

Durch das Programm und die Projekte konnte die grenzübergreifende Zusammenarbeit in vielen Bereichen zum Teil angestoßen bzw. weiter entwickelt und intensiviert werden. Von den unterschiedlichen Kompetenzen und dem fachlichen Austausch der Projektteilnehmer profitieren nicht nur die Projektpartner. Die Vernetzung und Kooperationen wirken sich auch positiv auf die Region aus.

Bis 31.12.2013 wurden auf Programmebene ca.

Avanzamento del Programma

Grazie al programma e ai progetti è stato possibile ulteriormente sviluppare e intensificare la cooperazione transfrontaliera in molte aree. I partner dei progetti non sono stati gli unici a beneficiare delle diverse competenze e dello scambio tra i partecipanti ai progetti. Il lavoro in rete e la cooperazione hanno un forte impatto positivo anche nelle regioni.

Al 31/12/2013 il Programma ha impegnato circa



62,4 Millionen € EFRE-Mittel zweckgebunden. Von den für die Projekte reservierten Mitteln wurden laut Finanzplan 46% der 1. Priorität und 54% der 2. Priorität zugeordnet. Insgesamt wurden 131 Projekte genehmigt und finanziert.

Prozentsätze der zugewiesenen EFRE-Mittel: 25% im 1. Aufruf, 14% im 2., 19% im 3., 17% im 4. und 16% im 5. Aufruf. Weitere 3% sind den Erweiterungen von bereits bestehenden Projekten, und 6% der TH zugewiesen worden.

Die Zahlungen erreichen ca. 35 Millionen €. Der Prozentsatz der tatsächlichen Mittelbindungen liegt bei 102,46% und die effektiv getätigten Zahlungen - im Vergleich zu den programmierten Mitteln - erreichen 57%.

Insgesamt sind die Interventionslinien 1.3 mit 25 Projekten, 2.4 mit 24 Projekten, 1.1 mit 18 Projekten und 2.6 mit 18 Projekten am intensivsten ausgeschöpft.

Was die Aufteilung der Projektkosten nach Kostenkategorien anbelangt, werden mehr als die Hälfte der genehmigten Mittel für die Realisierung von Dienstleistungen eingesetzt. 25% der vorgesehenen Ausgaben wird für die Personalkosten eingeplant, 21% steht den Investitionen für die Projektumsetzung zu und die restlichen 3% werden für Gemeinkosten ausgegeben.

Geografische Verteilung Lead Partner (LP) und Projektpartner (PP)

Die Tabelle zur geografischen Verteilung der Lead Partner zeigt eine hohe Konzentration in BZ (36 LP insgesamt) und TIR (33 LP insgesamt). Es folgen Friaul-Julisch Venetien mit 21 LP, die Region VEN mit 19 und das Land KAR mit 18 LP. Das Land Salzburg hat insgesamt 4 federführende Projektpartner.

Die Autonome Provinz Bozen-Südtirol hat in Summe 78 Projektpartner, es folgt das Land Tirol mit 69 Partnern, weiters hat die Autonome Region FVG 64, die Region Veneto 62, das Land Kärnten 45 und Salzburg 19 Projektpartner.

62,4 milioni di euro di risorse FESR. Come da piano finanziario, il 46% dei fondi assegnati ai progetti è stato destinato alla priorità 1 e il 54% alla priorità 2. Il totale dei progetti approvati e finanziati ammonta a 131.

Le percentuali di allocazione dei fondi FESR: il 25% nel corso del I avviso, il 14% nel II, il 19% nel III, il 17% nel IV e il 16% nell'ultimo avviso. Un ulteriore 3% è servito per finanziare le estensioni progettuali e un 6% per l'AT.

I pagamenti effettuati sono pari a 35 milioni di Euro. La percentuale di fondi impegnati fa registrare il 102,46%, mentre i pagamenti, se confrontati con la spesa programmata, raggiungono il 57%.

Complessivamente per tutti i progetti finanziati, le linee di intervento più affollate sono la 1.3 (25 progetti), la 2.4 (24) e la 1.1 (18) e la 2.6 (18).

Secondo la ripartizione dei costi per categoria di spesa, oltre la metà dei fondi approvati è destinata alla creazione/realizzazione di servizi, il 25% contribuisce a sostenere i costi del personale, il 21% viene utilizzato per investimenti necessari alla realizzazione del progetto, mentre il 3% va per altre spese generali.

Distribuzione geografica dei lead partner (LP) e dei partner di progetto (PP)

La tabella relativa alla situazione geografica dei partenariati evidenzia un cospicuo numero di beneficiari capofila a BZ (36 LP totali) e in TIR (33 LP totali). A seguire il Friuli Venezia Giulia con 21 LP, la Regione VEN con 19 e la Carinzia con 18 LP; conclude la serie il Land Salisburgo con 4 partner capofila.

La Provincia autonoma di Bolzano-Alto Adige fa registrare un numero di 78 partner complessivi coinvolti nelle operazioni, segue il Land Tirolo con 69 partner, la Regione autonoma Friuli Venezia Giulia (64 PP), il Veneto (62 PP), il Land Carinzia (45 beneficiari) e per finire il Land Salisburgo con 19 partner.

Regione/Land	LP	PP
BLZ	36	78
FVG	21	64



VEN	19	62
KAR	18	45
SAL	4	19
TIR	33	69
	131	337



Auswertung der Programmindikatoren

Rilevamento degli indicatori di Programma

Programmbezogene Indikatoren mit den im Berichtsjahr (2013) erzielten Ergebnissen

Indicatori riferiti al Programma con i risultati raggiunti nell'anno di riferimento (2013)

Erfassungsmethoden und Ergebnisse

Metodi di rilevamento e risultati

Indikatoren */ indicatori *			2008	2009	2010	2011	2012	2013	Insgesamt/ totale
Gemeinsame Indikatoren für alle Projekte / Indicatori comuni per tutti i progetti	Projekte die 2 der angeführten Kriterien in der Fußnote** entsprechen / Cooperazione in due ambiti di collaborazione descritti nella nota in calce**	Ergebnis / Risultato	3	0	4	5	5	5	5
		Zielvorgabe / Obiettivo							13 - 30
		Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.
	Projekte die 3 der angeführten Kriterien in der Fußnote** entsprechen / Cooperazione in tre ambiti di collaborazione descritti nella nota in calce**	Ergebnis / Risultato	7	10	14	16	21	22	22
		Zielvorgabe / Obiettivo							62 - 75
		Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.
	Projekte die 4 der angeführten Kriterien in der Fußnote** entsprechen / Cooperazione in quattro ambiti di collaborazione descritti nella nota in calce**	Ergebnis / Risultato	19	35	57	77	102	104	104
		Zielvorgabe / Obiettivo							30 - 40
		Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.
Programmindikatoren / Indicatori di Programma	Projekte zur Entwicklung von gemeinsamen Politiken und Strategien / Progetti che sviluppano politiche e strategie comuni sul totale progetti	Ergebnis / Risultato	10	17	26	34	47	48	48
		Zielvorgabe / Obiettivo							60 - 70
		Ausgangswert / Linea di riferimento							65
	Projekte zur Entwicklung von gemeinsamen Instrumenten / Progetti che sviluppano strumenti	Ergebnis / Risultato	27	43	58	70	84	86	86



che sviluppano strumenti comuni	Zielvorgabe / Obiettivo							35 - 55
	Ausgangswert / Linea di riferimento							35
Projekte zur Entwicklung von Pilotmaßnahmen / Progetti che sviluppano azioni pilota	Ergebnis / Risultato	10	16	25	35	41	41	41
	Zielvorgabe / Obiettivo							10 - 20
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e
Projekte zur Entwicklung von Studien und Analysen / Progetti che sviluppano studi e analisi	Ergebnis / Risultato	15	21	32	41	52	55	55
	Zielvorgabe / Obiettivo							15 - 30
	Ausgangswert / Linea di riferimento							15
Projekte zur Förderung der nachhaltigen Entwicklung / Progetti che promuovono lo sviluppo sostenibile	Ergebnis / Risultato	27	39	60	71	82	85	85
	Zielvorgabe / Obiettivo							70
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e
Projekte zur Förderung der Kooperation mit Ländern, die außerhalb des Programmgebiets sind / Progetti che promuovono la cooperazione con paesi al di fuori dell'area Programma	Ergebnis / Risultato	7	9	13	15	20	20	20
	Zielvorgabe / Obiettivo							18
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e
Projekte zur Förderung und Verbreitung der Innovation / Progetti che promuovono e diffondono l'innovazione	Ergebnis / Risultato	6	11	22	30	45	46	46
	Zielvorgabe / Obiettivo							25
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e



Projekte zur Förderung der Chancengleichheit / Progetti che promuovono le pari opportunità	Ergebnis / Risultato	6	9	14	17	20	20	20
	Zielvorgabe / Obiettivo							12
	Ausgangswert / Linea di riferimento				n.e			n.e

* Auf Grund der Kommentare der Europäischen Kommission, wurden die bis 2012 prozentuell ermittelten Daten in numerische Daten umgewandelt. / In seguito ai commenti della Commissione Europea sono stati riportati numericamente i dati che erano fino al 2012 stati indicati in percentuale.

**Gemeinsame Ausarbeitung, Durchführung, Personal, Finanzierung / elaborazione congiunta, realizzazione congiunta, personale condiviso, finanziamento congiunto

Jedem Projekt können mehrere Indikatoren zugeordnet werden – ad ogni progetto possono essere assegnati più indicatori.

Die gemeinsamen und die Programmindikatoren wurden für alle Projekte numerisch angepasst, um eine entsprechende Vergleichbarkeit mit anderen ETZ-Programmen zu ermöglichen.

Die Daten für die Ausarbeitung der gemeinsamen Indikatoren stammen aus den Informationsblättern der einzelnen Projektvorschläge. Diese Indikatoren ermöglichen es, die Tragweite der in den Projekten entwickelten Partnerschaft zu beurteilen. Hierbei ist klar ersichtlich, dass fast $\frac{3}{4}$ der genehmigten Projekte Partnerschaften fördern, die in allen vier möglichen Bereichen (gemeinsame Ausarbeitung und Durchführung, gemeinsames Personal, gemeinsame Finanzierung) zusammenarbeiten, was als eindeutig positive Entwicklung zu bewerten ist.

Die Programmindikatoren, welche die Entwicklung von gemeinsamen Politiken und Strategien zum Ziel haben, unterstützten die Steuerung des Programms in Richtung eines integrierten Europa und sind mit insgesamt 48 Projekten im Vergleich zu den anderen Indikatoren verbesserungswürdig. Die Förderung von Pilotmaßnahmen, Studien, Analysen und Innovation sind auf die Verbesserung der Wettbewerbsfähigkeit und der Informationsgesellschaft ausgerichtet und haben das erwartete Target mit jeweils 41 bzw. sogar 55 Projekten bei weitem überschritten. Nachhaltige Entwicklung und Chancengleichheit sind vorrangige Grundsätze mit transversalem Bezug. Sie haben mit jeweils 85 (im Vgl. zu 70 Projekten Zielvorgabe) und 20 Projekten (im Vgl. zu 12 Projekten Zielvorgabe) die positive Ausprägung

Gli indicatori comuni e di programma per tutti i progetti sono stati adeguati numericamente per consentire il confronto con altri programmi CTE.

I dati per il calcolo degli indicatori comuni a tutti i progetti sono stati estratti dalle schede dei singoli progetti. Questi indicatori permettono di dare un giudizio sull'estensione del partenariato sviluppato nei progetti. È evidente che quasi $\frac{3}{4}$ dei progetti approvati promuove partenariati che cooperano su tutti e quattro gli ambiti possibili (elaborazione e attuazione congiunta, personale condiviso, finanziamento congiunto), ciò va considerato come un elemento decisamente positivo.

Gli indicatori di Programma, che hanno lo scopo di sviluppare strumenti, politiche e strategie comuni per sostenere il Programma verso un'Europa coesa e integrata, con 48 progetti coinvolti fino ad ora, hanno bisogno di essere migliorati confronto agli altri indicatori.

La promozione di azioni pilota, studi, analisi e innovazioni sono volte al miglioramento della competitività e della società dell'informazione e facendo registrare rispettivamente 41 e 55 progetti realizzati hanno già superato di gran lunga i rispettivi target. Sviluppo sostenibile e pari opportunità sono principi primari di riferimento trasversale. Con rispettivamente 85 progetti (rispetto al target di 70) e 20 progetti (rispetto al target di 12) hanno fatto registrare una tendenza positiva del Programma ai fini della promozione



des Programms in Hinblick auf die Förderung der Nachhaltigkeit und der Nicht-Diskriminierung im Rahmen der Projekte bestätigt. Leider kann das Programm nur wenige spezifische Gender-Projekte aufweisen: die Förderung dieser Maßnahmen könnte zu einem wesentlichen Ziel für die kommende Programmperiode werden.

Die Daten der ersten vier Programmindikatoren (Projekte zur Entwicklung von gemeinsamen Politiken und Strategien auf die Gesamtzahl der Projekte; Projekte zur Entwicklung von gemeinsamen Instrumenten; Projekte zur Entwicklung von Pilotmaßnahmen; Projekte zur Entwicklung von Studien und Analysen) sind dem Monitoringsystem und entsprechenden Analysen entnommen worden und überschreiten durchaus die Erwartungen. Weitaus besser als geplant erwiesen sich die Projekte zur Entwicklung von gemeinsamen Instrumenten (86 Projekte), aber auch die Projekte zur Entwicklung von Pilotmaßnahmen sowie von Studien und Analysen (55 Projekte). Dies hängt mit der großen Anzahl von Operationen zusammen, welche komplexe Analysen mit Experimenten sowie grenzüberschreitenden Ansatz vorweisen. So werden z.B. innovative Instrumente und Technologien im Bereich des Umwelt- und Gesundheitsschutzes gefördert.

Die letzten vier Indikatoren gründen auf die in den Bewertungsblättern angeführten Beurteilungen, die vom Lenkungsausschuss erstellt worden sind. Sie zeigen eine gute Realisierungsquote, welche über den Erwartungen liegt.

Im Jahr 2013 wurden nur drei Projekte genehmigt, die Abweichungen zum Jahresbericht 2012 sind nicht erwähnenswert.

Insgesamt weisen die Programmindikatoren eine sehr positive Tendenz auf, welche auch von den durch externe Bewerter durchgeführten on-going Evaluierungen bestätigt wird.

dei principi di tutela, della sostenibilità e della non discriminazione all'interno dei progetti. Il Programma tuttavia non ravvisa la presenza di molti progetti "gender" specifici, la realizzazione dei quali potrebbe essere un obiettivo fondamentale della prossima Programmazione.

I dati relativi ai primi quattro indicatori di Programma (Progetti che sviluppano politiche e strategie comuni sul totale progetti; Progetti che sviluppano strumenti comuni; Progetti che sviluppano azioni pilota; Progetti che sviluppano studi e analisi) sono stati estratti dal Sistema di monitoraggio e da analisi e hanno nuovamente superato i valori previsti dagli obiettivi. Di gran lunga superiori alle aspettative si sono dimostrati i progetti che sviluppano strumenti comuni (86 progetti), ma anche i progetti che sviluppano azioni pilota e studi e analisi (55 progetti). Ciò è dovuto alla notevole quantità di operazioni finanziate che come obiettivo hanno complesse attività di analisi con relative sperimentazioni in un chiaro contesto transfrontaliero, ad esempio in relazione allo sviluppo di strumenti e tecnologie innovative nei settori della salvaguardia dell'ambiente e della salute.

Gli ultimi quattro indicatori sono fondati sui giudizi presenti nelle schede di valutazione redatte dal Comitato di pilotaggio e hanno fatto registrare un buon andamento, superiore ai dati previsti dagli obiettivi.

Nel 2013, solo tre progetti sono stati approvati, gli scostamenti dalla relazione annuale 2012 non sono degni di nota.

Nel complesso, la performance degli indicatori di Programma segnala una tendenza molto positiva, confermata anche dalla valutazione on-going del Programma, condotta da valutatori esterni.



Prioritätsachsen, aufgeschlüsselt nach Assi prioritari per fonte di finanziamento del Finanzierungsquellen (in €): **Programma (in €):**

	Ausgaben der Begünstigten, die in den an die Verwaltungsbehörde übermittelten Zahlungsanträgen enthalten sind / Spesa sostenuta dai beneficiari e inclusa nella domanda di pagamento inviata all'Autorità di gestione	Entsprechende öffentliche Beteiligung / Contributo pubblico corrispondente	Private Ausgaben / Spesa privata ¹	Ausgaben, die von der mit den Zahlungen an die Begünstigten beauftragten Stelle getätigt wurden / Spesa sostenuta dall'organismo responsabile di effettuare i pagamenti ai beneficiari	Von der Kommission insgesamt getätigte Zahlungen / Totale dei pagamenti ricevuti dalla Commissione
Prioritätsachse 1 / Asse prioritario 1	25.030.324,96 €	19.023.534,67 €	6.006.790,29 €	16.980.575,20 €	
- Davon in den Interventionsbereich des EFRE fallende Ausgaben / Spese rientranti nell'ambito del FESR	0	0	0	0	
Prioritätsachse 2 / Asse prioritario 2	31.534.472,28 €	25.610.380,86 €	5.924.091,42 €	23.450.300,20 €	
- Davon in den Interventionsbereich des EFRE fallende Ausgaben / Spese rientranti nell'ambito del FESR	0	0	0	0	
Prioritätsachse 3 / Asse prioritario 3	2.001.905,05 €	2.001.905,05 €	0,00 €	2.001.905,05 €	
- Davon in den Interventionsbereich des EFRE fallende Ausgaben / Spese rientranti nell'ambito del FESR	0	0	0	0	
Gesamtbetrag / Totale complessivo	58.566.702,29 €	46.635.820,58 €	11.930.881,71 €	42.432.780,45 €	28.916.227,42 €

¹ Nicht EFRE finanziert / Non finanziato da FESR



Finanzielle Angaben

Die hier angeführten Angaben betreffen grundsätzlich die insgesamt gewährten Fördermittel, die im Zuge der Genehmigung der Projekte im Rahmen des 1., 2., 3., 4. und 5. Aufrufs zur Einreichung von Projektvorschlägen vergeben wurden.

Alle Programmmittel wurden zweckgebunden. Zusätzlich zu den genehmigten Projekten wurden einzelne Aktionen von Projektpartnern mit regionalen Mitteln vorfinanziert und aufgestockt.

Es folgt ein Überblick über die Beträge (insgesamt und pro Priorität), welche aus der beiliegenden Tabelle entnommen werden können, wo für jedes Projekt auch die Summe der EFRE-Mittel, der öffentlich nationalen und der zusätzlichen Mittel aufgelistet sind.

Gewährte EFRE-Mittel gesamt:
57.291.124,42 €

Prioritätsachse 1:
26.570.599,94 €

Prioritätsachse 2:
30.720.524,48 €

Projekte der Priorität 1
(s. Tabelle im Anhang)

Projekte der Priorität 2
(s. Tabelle im Anhang)

Dati finanziari

I dati qui riportati si riferiscono ai fondi stanziati complessivamente in seguito all'approvazione dei progetti nell'ambito del primo, secondo, terzo, quarto e quinto avviso per la presentazione di proposte progettuali.

Tutti i fondi del programma sono stati stanziati. Oltre ai progetti approvati, sono state finanziate e aumentate con fondi regionali anche azioni individuali dei partner dei progetti.

Segue una sintesi degli importi (complessivi e per priorità), mentre il dettaglio si ricava dalle tabelle allegate, in cui per ogni progetto approvato è riportato l'ammontare dei fondi FESR concessi, quello dei fondi pubblici ed infine le risorse aggiuntive.

Totale fondi FESR concessi:
57.291.124,42 €

Asse prioritario 1:
26.570.599,94 €

Asse prioritario 2:
30.720.524,48 €

Progetti della priorità 1
(vedi tabella allegata)

Progetti della priorità 2
(vedi tabella allegata)



- Angaben über die Verwendung von Fondsmitteln

- Informazioni sulla ripartizione relativa all'uso dei Fondi

Anwendung des Art. 21, VO(EG) Nr. 1080/2006

Applicazione dell'art. 21, Reg.(CE) n. 1080/2006

Flexibilitätsgebiete

Aree in deroga

Von der Flexibilitätsklausel betroffene Gebiete, genehmigt mit Brief der Europäischen Kommission vom 27. Juli 2006

Aree in deroga territoriale, approvate dalla Commissione europea con comunicazione del 27 luglio 2006

ITALIEN

- Die Provinzen Görz und Pordenone;
- Die Provinzen Treviso und Vicenza

ITALIA

- Le province di Gorizia e Pordenone;
- Le province di Treviso e Vicenza.

ÖSTERREICH

- Die Region NUTS III Außerfern (Land Tirol);
- Die Regionen NUTS III der Lungau und NUTS II Salzburg und Umgebung (Land Salzburg);
- Die Region NUTS III Unterkärnten (Land Kärnten)

AUSTRIA

- La regione NUTS III Außerfern (Land Tirol);
- L'area NUTS III del Lungau e l'area NUTS II di Salzburg und Umgebung (Land Salisburgo);
- La regione NUTS III Unterkärnten (Land Carinzia)

Wenn man die Eigenschaften der Flexibilitätsgebiete überprüft, welche bis heute eine Finanzierung mit Programmmitteln erhalten haben, geht hervor, dass in allen Fällen die Beteiligung von Projektpartnern aus obgenannten Regionen einen beträchtlichen Mehrwert für die Projekte erzeugt hat und somit zur Erreichung sowohl der allgemeinen als auch der spezifischen Programmziele beigetragen hat.

Analizzando le caratteristiche delle aree in deroga che ad oggi hanno ottenuto finanziamenti dal Programma, si può notare che, in tutti i casi, il coinvolgimento di partner delle suddette aree ha conferito un notevole valore aggiunto ai progetti, contribuendo quindi al raggiungimento degli obiettivi sia generali che specifici del PO.

Am Ende des Berichtsjahres beträgt die Summe der Mittel, welche den Flexibilitätsgebieten zugeteilt wurden **€4.251.830,10**. Dies entspricht 7,42% der Gesamtsumme der im Rahmen des 1., 2., 3., 4. und 5. Aufrufs genehmigten EFRE-Mittel.

A conclusione dell'anno di riferimento, la somma dei fondi assegnati nelle aree in deroga ammonta a **€4.251.830,10** che costituiscono il 7,42% dell'importo totale dei fondi FESR approvati nell'ambito del primo, del secondo, terzo, quarto e quinto avviso.

EFRE-Mittel / fondi FESR 1 – 5 call	€ 57.291.124,42
Aree 20% Gebiete	€ 4.251.830,10 7,42%

Die folgende Tabelle zeigt die den Flexibilitätsgebieten der jeweiligen Regionen bzw. Länder zugewiesenen Beträge mit den entsprechenden Prozentsätzen.

La seguente tabella illustra gli importi dei fondi assegnati alle aree in deroga per ogni regione/Land e le rispettive percentuali.



Gebiet – area	Gesamt – totale	Prozent auf Gesamt - Percentuale su totale
KAR	€1.550.593,70	36,47%
FVG	€718.858,54	16,91%
VEN	€1.721.127,86	40,48%
SAL	€261.250,00	6,14%

Insgesamt 25 Projekte haben Partner in den Flexibilitätsgebieten. 13 davon fallen in die Priorität 1 (unterteilt nach Interventionslinie: 5 Projekte in die 1.1, 4 Projekte in die 1.2, 4 Projekte in die 1.3) und 12 Projekte in die Priorität 2 (unterteilt nach Interventionslinie: 1 Projekt in die 2.1, 1 Projekt in die 2.2, 7 Projekte in die 2.4, 1 Projekt in die 2.5 und 2 Projekte in die 2.6).

Man kann also festhalten, dass eine höhere Anzahl von Partnern der Flexibilitätsgebiete in Projekten des Bereichs Umwelt und Nachhaltigkeit beteiligt ist.

Es folgt eine Tabelle, in der die Beträge aufgelistet sind, welche jedem Projektpartner des Flexibilitätsgebiets zugeteilt wurden.

A livello di progetti, ammontano complessivamente a 25 quelli che presentano partner nelle aree in deroga. 13 di questi sono collocati nella priorità 1 (rispettivamente per linee di intervento: 5 progetti nella 1.1, 4 progetti nella 1.2, 4 progetti nella 1.3) e 12 alla priorità 2 (rispettivamente per linee di intervento: 1 progetto nella 2.1, 1 progetto nella 2.2, 7 progetti nella 2.4, 1 progetto nella 2.5 e 2 progetti nella 2.6).

Si nota perciò una maggiore presenza di partner nelle aree in deroga per i progetti inseriti nell'ambito del territorio e della sostenibilità.

Segue una tabella che mostra gli importi assegnati ad ogni partner di progetto dell'area in deroga.



PROJEKT-ID	Interventionslinie Linea di intervento	Gebiet - Area	EFRE-FESR
1361	2.6	KAR	€176.828,85
2282	1.1	FVG	€66.300,00
2521	2.4	VEN	€251.422,35
1381	2.2	KAR	€235.810,93
2521	2.4	KAR	€254.700,37
2282	1.1	FVG	€191.250,00
2521	2.4	FVG	€252.787,87
3241	2.1	VEN	€87.337,50
3624	1.2	VEN	€251.532,75
4382	2.4	KAR	€347.761,05
4162	1.3	SAL	€261.250,00
4202	1.2	FVG	€83.556,27
4522	1.1	FVG	€51.048,90
4382	2.4	VEN	€270.000,00
4202	1.2	FVG	€17.625,00
4343	1.2	VEN	€59.377,50
4925	1.2	VEN	€46.657,80
5362	2.4	KAR	€188.400,00
5364	2.4	KAR	€130.200,00
5350	2.4	KAR	€152.617,50
5366	2.6	KAR	€64.275,00
5882	1.1	VEN	€129.000,00
5324	2.4	FVG	€56.290,50
5682	1.3	VEN	€25.650,00
5683	1.1	VEN	€105.000,00
5982	1.1	VEN	€149.250,00
6002	1.3	VEN	€105.273,00
5842	1.3	VEN	€110.127,00
6162	2.5	VEN	€130.499,96
			€4.251.830,10



Tabelle der Kombination der Kodes der Dimensionen, laut VO (EG)

(siehe Anlage)

Laut den im Anhang XVIII und II C der VO (EG) 1828/2006 i.g.G. vorgesehenen Angaben, stellt die Tabelle auch dieses Jahr die Beträge der Zahlungen für jede Kombination der 5 in den Überschriften angeführten Kategorien dar. Wie von der Ansicht erkennbar, ist die einzige sachbezogene Finanzierungsform jene der nicht rückerstattbaren Hilfe (Kodex 1), während man in Bezug auf den Territoriumstyp immer die Klassifizierung „grenzübergreifendes Gebiet“ (Kodex 8) verwendete.

Die auf das Berichtsjahr bezogenen Werte können der Tabelle im Anhang entnommen werden.

- Unterstützung, aufgeschlüsselt nach Zielgruppen

Keine Änderungen zum Berichtsjahr 2012.

- Zurückgezahlte oder wiederverwendete Unterstützung.

Es erfolgten im Berichtszeitraum folgende Berichtigungen von Beiträgen:

ID 4343 BikeTourism – LP Osttirol Werbung
Projektausgaben: 24,37 €
EFRE: 9,13 €
Nat. Mittel: 3,05 €
Zusätzl. Mittel: 12,19 €
ID 2362 SUSPLAN – P2 Regione del Veneto
Direzione urbanistica
Projektausgaben: 5.829,5 €
EFRE: 4.372,13 €
Nat. Mittel: 1.457,37 €
Zusätzl. Mittel: 0,00 €
ID 4909 TirArch – LP Verein Tiroler Archiv für photographische Dokumentation und Kunst
Projektausgaben: 1.294,47 €
EFRE: 622,78 €
Nat. Mittel: 207,59 €
Zusätzl. Mittel: 464,10 €
ID 4202 AA Tourism – LP Slowenischer Wirtschaftsverband Kärnten
Projektausgaben: 4.349,48 €

Tabella combinazione dei codici delle dimensioni, ai sensi del Reg. (CE)

(in allegato)

Seguendo come ogni anno quanto previsto dall'allegato XVIII e II C del Reg. (CE) 1828/2006 e succ. modifiche, la tabella rappresenta l'importo dei pagamenti per ciascuna combinazione delle 5 categorie indicate nelle intestazioni. Come si può evincere dal prospetto, l'unica forma di finanziamento pertinente è quella dell'aiuto non rimborsabile (codice 1) mentre, in relazione al tipo di territorio, si è utilizzata sempre la classificazione "zona di cooperazione transfrontaliera" (codice 8).

Si prenda visione dei risultati riferiti al 2013 nella tabella allegata.

- Sostegno ripartito per gruppi di destinatari

Nessuna modifica rispetto al Rapporto 2012.

- Sostegno restituito o riutilizzato

Nel periodo di riferimento sono stati registrati i seguenti casi di rettifica di contributi:

ID 4343 BikeTourism – LP Osttirol Werbung
Spesa ammessa: 24,37 €
FESR: 9,13 €
Fondi nazionali: 3,05 €
Fondi aggiuntivi: 12,19 €
ID 2362 SUSPLAN – P2 Regione del Veneto
Direzione urbanistica
Spesa ammessa: 5.829,5 €
FESR: 4.372,13 €
Fondi nazionali: 1.457,37 €
Fondi aggiuntivi: 0,00 €
ID 4909 TirArch – LP Verein Tiroler Archiv für photographische Dokumentation und Kunst
Spesa ammessa: 1.294,47 €
FESR: 622,78 €
Fondi nazionali: 207,59 €
Fondi aggiuntivi: 464,10 €
ID 4202 AA Tourism – LP Slowenischer Wirtschaftsverband Kärnten
Spesa ammessa: 4.349,48 €



EFRE: 2.329,39 €
Nat. Mittel: 776,46 €
Zusätzl. Mittel: 1.243,63 €
ID 2521 TRANSRURAL – P2 Regione del Veneto
- Direzione produzioni agroalimentari
Projektausgaben: 4.312,00 €
EFRE: 2.748,90 €
Nat. Mittel: 916,30 €
Zusätzl. Mittel: 646,80 €
ID 4382 SPF KAR-FVG-VEN – LP Amt der
Kärntner Landesregierung Abt. 3
Projektausgaben: 16.318,60 €
EFRE: 12.238,95 €
Nat. Mittel: 4.079,65 €
Zusätzl. Mittel: 0,00 €
ID 4807 energiesand09 – LP Gemeinde Sand in
Taufers
Projektausgaben: 73.122,10 €
EFRE: 46.615,34 €
Nat. Mittel: 15.538,44 €
Zusätzl. Mittel: 10.968,32 €
ID 4987 Klima-DL – P4 Comune di Zoppola
Projektausgaben: 268,88 €
EFRE: 139,15 €
Nat. Mittel: 46,38 €
Zusätzl. Mittel: 83,35 €
ID 4915 TN/P – P1 Comune di Pontebba
Projektausgaben: 910,00 €
EFRE: 682,50 €
Nat. Mittel: 227,50 €
Zusätzl. Mittel: 0,00 €
ID 4687 SRS-net – P2 Infactory
Projektausgaben: 301,53 €
EFRE: 158,30 €
Nat. Mittel: 52,77 €
Zusätzl. Mittel: 90,46 €
ID 4282 Freiräume Wasser – P4 Comune Rocca
Pietore
Projektausgaben: 146,88 €
EFRE: 93,64 €
Nat. Mittel: 31,21 €
Zusätzl. Mittel: 22,03 €
ID 4933 SCHUMO – LP Klimabündnis Tirol
Projektausgaben: 69,00 €
EFRE: 43,47 €
Nat. Mittel: 14,49 €
Zusätzl. Mittel: 11,04 €
ID 3241 DrauPiave – LP Provincia di Belluno
Projektausgaben: 25.529,10 €
EFRE: 16.274,80 €

FESR: 2.329,39 €
Fondi nazionali: 776,46 €
Fondi aggiuntivi: 1.243,63 €
ID 2521 TRANSRURAL – P2 Regione del Veneto
- Direzione produzioni agroalimentari
Spesa ammessa: 4.312,00 €
FESR: 2.748,90 €
Fondi nazionali: 916,30 €
Fondi aggiuntivi: 646,80 €
ID 4382 SPF KAR-FVG-VEN – LP Amt der
Kärntner Landesregierung Abt. 3
Spesa ammessa: 16.318,60 €
FESR: 12.238,95 €
Fondi nazionali: 4.079,65 €
Fondi aggiuntivi: 0,00 €
ID 4807 energiesand09 – LP Gemeinde Sand in
Taufers
Spesa ammessa: 73.122,10 €
FESR: 46.615,34 €
Fondi nazionali: 15.538,44 €
Fondi aggiuntivi: 10.968,32 €
ID 4987 Klima-DL – P4 Comune di Zoppola
Spesa ammessa: 268,88 €
FESR: 139,15 €
Fondi nazionali: 46,38 €
Fondi aggiuntivi: 83,35 €
ID 4915 TN/P – P1 Comune di Pontebba
Spesa ammessa: 910,00 €
FESR: 682,50 €
Fondi nazionali: 227,50 €
Fondi aggiuntivi: 0,00 €
ID 4687 SRS-net – P2 Infactory
Spesa ammessa: 301,53 €
FESR: 158,30 €
Fondi nazionali: 52,77 €
Fondi aggiuntivi: 90,46 €
ID 4282 Freiräume Wasser – P4 Comune Rocca
Pietore
Spesa ammessa: 146,88 €
FESR: 93,64 €
Fondi nazionali: 31,21 €
Fondi aggiuntivi: 22,03 €
ID 4933 SCHUMO – LP-Klimabündnis Tirol
Spesa ammessa: 69,00 €
FESR: 43,47 €
Fondi nazionali: 14,49 €
Fondi aggiuntivi: 11,04 €
ID 3241 DrauPiave – LP Provincia di Belluno
Spesa ammessa: 25.529,10 €
FESR: 16.274,80 €



Nat. Mittel: 5.424,94 €
Zusätzl. Mittel: 3.829,36 €

Fondi nazionali: 5.424,94 €
Fondi aggiuntivi: 3.829,36 €

Qualitative Analyse

Die Programmumsetzung im Berichtszeitraum erfolgte nach Plan sowohl was die Mittelbindungen als auch Auszahlungen an die Projektpartner betrifft, d.h. dass auch heuer die N+2-Regel eingehalten wurde. Die Zusammenarbeit zwischen den eingebundenen Akteuren kann generell als positiv eingeschätzt werden.

Um diesen Erfolg zu vertiefen, nehme man Einsicht in die folgenden zwei Tabellen, welche einerseits die erwarteten Beträge und andererseits die tatsächliche Situation – Stand Ende 2013 - widerspiegeln.

Angeforderte Beträge zur Erreichung der n+2 Regelung (in Euro)

Analisi qualitativa

L'attuazione del Programma nel periodo di riferimento si è svolta secondo i piani, sia per quanto riguarda gli importi impegnati che per quelli effettivamente versati ai beneficiari dei progetti, nel complesso la regola n+2 è stata quindi nuovamente rispettata. Il grado di collaborazione tra i partner risulta essere generalmente buono.

Per comprendere meglio il significato di questo successo, si prenda visione delle due tabelle seguenti che illustrano gli importi attesi e gli importi effettivamente registrati a fine 2013.

Importi richiesti per il rispetto della regola n+2 (in euro)

Jahr / anno	EFRE-Quote / quota FESR	summierte EFRE-Quote quota FESR cumulata
2009	0,00	0,00
2010	9.454.262,33	9.454.262,33
2011	9.585.486,33	19.039.748,67
2012	9.858.569,33	28.898.318,00
2013	10.139.301,33	39.037.619,33

4.505.600,10€ - Vorschuss von 7,5% des Gesamtbetrages / anticipo del 7,5% totale Programma

Definitive Daten (in Euro)

Dati consuntivi (in euro)

Jahr / anno	EFRE-Quote / quota FESR	summierte EFRE-Quote quota FESR cumulata
2009	4.401.532,43	8.907.132,53
2010	8.590.386,73	13.095.986,83
2011	15.528.274,77	20.033.874,87



2012	24.638.038,40	29.143.638,50
2013	34.976.862,68	39.482.462,78

Durch die Genehmigung von 131 Projekten haben die Programmbehörden – VB, BB, GTS und RKs - die Einhaltung der n+2 Regel durch laufende Mitteilungen an die LP mit Aufforderung zur pünktlichen Abrechnung der getätigten Ausgaben angestrebt. Die automatische Mittelaufhebung mit anschließender Kürzung der zweckgebundenen Fonds würde als falsches Signal an das Territorium gelten. Deshalb haben sich die für die Programmumsetzung zuständigen Strukturen im Sinne der Qualität der Kooperation stark für die Einhaltung der n+2 Regel eingesetzt.

Man sieht, dass sowohl die korrekte Umsetzung als auch die zügige Abrechnung der genehmigten und finanzierten Projekte den Vorgaben der EK entsprechen, was auch zu einer planungsgemäßen Abwicklung führt, so wie es in der Programmierungsphase festgelegt wurde. Dies ist sowohl den involvierten beratenden und unterstützenden Strukturen als auch den Begünstigten der Projekte zu verdanken. Zu betonen gilt aber, dass die N+2 Quote erst im allerletzten Moment erreicht und die vorgeschriebene Quote nur um 444.843,45 € überschritten wurde.

Zielsetzungen der Lissabon-Strategie

Alle bisher genehmigten Projekte orientieren sich in unterschiedlichem Ausmaße an den Zielen der Lissabon-Strategie.

Die operativen Ziele im Rahmen des Interreg IV Italien-Österreich Programms bestehen in der

Grazie all'approvazione di 131 progetti le autorità del Programma, tra cui AdG, AdC, STC e UCR, hanno puntato al rispetto della regola n+2, sollecitando i LP a rendicontare le spese effettuate. Il disimpegno automatico con conseguente taglio dei fondi stanziati sarebbe un segnale sbagliato da inviare al territorio. Ecco perché le strutture responsabili dell'attuazione del PO sono impegnati a far rispettare puntualmente la regola n+2 ai fini della qualità della cooperazione transfrontaliera.

Si nota che sia l'attuazione corretta sia la rapida rendicontazione dei progetti approvati e finanziati corrispondono alle disposizioni previste dalla CE. Ciò ha portato all'esecuzione puntuale del PO, così come era stato stabilito in fase di Programmazione. Ne va riconosciuto il merito sia alle strutture coinvolte con funzione di consulenza e supporto, sia agli stessi beneficiari dei progetti.

Va tuttavia sottolineato il fatto che l'obiettivo n+2 è stato raggiunto all'ultimo, con grande difficoltà da parte delle strutture di Programma. La soglia minima è stata superata di soli 444.843,45 euro.

Obiettivi della Strategia di Lisbona

Tutti i progetti approvati fino ad oggi, in modi diversi sono orientati agli obiettivi di Lisbona.

Gli obiettivi operativi per quanto riguarda il Programma Interreg IV Italia-Austria consistono nel



Vereinbarkeit von Beruf und Familie, einer stärkeren Nutzung der Potentiale von Frauen und Männern für die Verbesserung der Wettbewerbsfähigkeit von Unternehmen, der erhöhten Beteiligung von Frauen an Erwerbstätigkeit und Unternehmertum, der Überwindung geschlechtsspezifischer Ungleichgewichte in Berufsgruppen und Branchen.

rendere compatibili lavoro e famiglia, nel maggiore utilizzo del potenziale femminile e maschile per migliorare la competitività delle imprese, nella crescente partecipazione delle donne al mondo lavorativo ed imprenditoriale, nel superamento di disuguaglianze di genere nei gruppi e categorie di lavoro.

Vorkehrungen der Regionalen Koordinierungsstellen (RK) zur Sicherung der Qualität und der Effizienz der Programmdurchführung

Disposizioni adottate dalle Unità di coordinamento regionale (UCR) per assicurare la qualità e l'efficienza dell'esecuzione

Die im Programmgebiet angesiedelten RKs haben auch im Berichtsjahr für die effiziente und korrekte Projektabwicklung gesorgt und zum Zwecke der Information und Projektberatung der Begünstigten und potentiellen Antragstellern Treffen mit den zuständigen Stellen auf lokaler und nationaler Ebene organisiert, vor allem was die Durchführung der genehmigten Projekte betrifft, wobei den Begünstigten Unterstützung bei Problemlösungen angeboten wurde.

Anche nell'anno di riferimento, le UCR delle regioni di Programma hanno provveduto all'efficiente e corretta esecuzione dei progetti e ad organizzare degli incontri informativi e di consulenza rivolti ai beneficiari dei progetti e ai nuovi proponenti a livello locale e nazionale, soprattutto per l'attuazione dei progetti approvati. Ai beneficiari è stato offerto un servizio di supporto in caso di difficoltà e problemi.

Auf unterschiedliche Art und Weise zielen alle vom Programm geförderten Vorhaben darauf ab, die Erwartungen der Lissabon-Strategie und der EU-Politik zu berücksichtigen, insbesondere durch folgende Schwerpunkte:

Tutti i progetti, in modi e con intensità diverse, sono orientati al conseguimento degli obiettivi di Lisbona e alle strategie di base della politica comunitaria in particolare per quanto riguarda:

- Innovation, Unternehmenswesen, Forschung, Entwicklung der Wissenswirtschaft – (z.B. durch die Projekte: 5403 SMART ENERGY, 4687 SRSnet und 4993 Mat4Cata);
- Entwicklung von Politiken, die mit der Förderung der Nachhaltigkeit und der Integration von Umwelt und Entwicklungspolitiken beschäftigt sind; (als Beispiele werden 2362 SUSPLAN, 4920 PROACQPRAWASSPRONASS, 5364 COME genannt);
- Aufwertung von Arbeit und lebenslange Weiterbildung (z. B. 4929 ESCO).

- l'innovazione, l'imprenditoria, la ricerca, lo sviluppo dell'economia della conoscenza – (solo a titolo di esempio si citano i progetti: 5403 SMART ENERGY, 4687 SRSnet e 4993 Mat4Cata);

- lo sviluppo di politiche orientate alla promozione dello sviluppo sostenibile e di integrazione dei fattori ambientali con le politiche di sviluppo; (solo a titolo di esempio si citano 2362 SUSPLAN – Pianificazione sostenibile in aree montane, 4920 PROACQPRAWASSPRONASS, 5364 La via per l'efficienza energetica nei Comuni - COME)

- riqualificazione del lavoro, apprendimento permanente (ad es. 4929 ESCO).

Ein wichtiger Bestandteil der Arbeit der regionalen Koordinierungsstellen ist die Projektberatung und Projektbegleitung, wobei umfassende Serviceleistungen für die (potenziellen) Projektträger im Mittelpunkt stehen. Dies beginnt mit ausführlichen Beratungen der Projektträger beim Entwickeln einer Projektidee und in der

Una parte fondamentale del lavoro delle Unità di coordinamento regionale è la consulenza e l'assistenza ai beneficiari, il che presuppone la centralità di servizi ad ampio spettro dedicati ai proponenti. Iniziando da consulenze dettagliate per chi ha un'idea progettuale fino alla preparazione di una proposta vera e propria, la competenza degli



Phase der Antragsstellung. Die fachkundige Beratung erstreckt sich während des gesamten Prozesses bis hin zum definitiven Projektantrag. Darüber hinaus erhalten die Projektträger zusätzliche Betreuung und Auskunft bei Abrechnungen, Förderfähigkeitsregeln, Umschichtungsmöglichkeiten sowie bei der Erstellung von Zahlungsanforderungen.

Die RKs verfügen über eigene E-Mail-Adressen, welche auf der Programm-Webseite und auf jenen der jeweiligen Strukturen abrufbar sind. Dies ermöglicht einen entsprechenden Informationsaustausch mit dem Territorium, vor allem in der Einreichphase. Dabei konzentrieren sich die RKs vor allem auf die Abstimmung und Umsetzung jener Aspekte, die zum grenzüberschreitenden Charakter der Projekte beitragen.

Die Inanspruchnahme der EU-Mittel zeigte gegen Ende 2013, trotz einer geringen Verspätung im Vergleich zu den auf Projektebene geplanten Aktivitäten, eine zufriedenstellende Verbesserung. Die Zusammenarbeit zwischen grenzüberschreitenden Projektpartnern erwies sich allgemein als gut und wächst dank ähnlich gelagerter Projekte ständig.

addetti copre tutte le fasi del processo fino all'invio del progetto concluso. Inoltre ai beneficiari si forniscono informazioni utili relative all'attività di rendicontazione delle spese, all'ammissibilità delle stesse, alla possibilità di modifiche e alla richiesta di pagamento dei fondi.

Le UCR dispongono di indirizzi mail dedicati, reperibili sul sito del Programma e sui siti delle rispettive amministrazioni locali. Tali strumenti permettono lo scambio di informazioni con il territorio regionale in particolare nella fase di presentazione delle idee progettuali. In questo senso, le UCR curano la discussione e l'implementazione degli aspetti più prettamente legati alla transfrontalierità delle operazioni.

Tutti i progetti approvati sono stati avviati e il grado di utilizzo dei fondi comunitari, seppur in lieve ritardo rispetto alle singole previsioni annuali inserite in scheda progettuale, alla fine del 2013 dimostra un discreto recupero. Il grado di collaborazione tra i partner transfrontalieri dei progetti approvati risulta essere buono e grazie ai progetti stessi in costante miglioramento.



2.2. Vorkehrungen der RKs zur Sicherung der Qualität und Effizienz der Programmdurchführung

Region Veneto

Mit dem Beschluss des Regionalrates Nr. 2005 vom 04.11.2013 wurde die Einberufung eines Konsultationsgremium (Partnerschaftsgremium) der institutionellen und sozioökonomischen Akteure der Region beschlossen, wie es von den Verordnungen für die verschiedenen operationellen Programme der territorialen Zusammenarbeit 2014-2020 vorgesehen ist. Dieses Gremium wird vom Europäischen Fonds für regionale Entwicklung (EFRE) finanziert.

Bietet technische Unterstützung für regionale Strukturen und andere Begünstigte der Region, um eine ordnungsgemäße Verwaltung und Durchführung der Projekte zu gewährleisten (z. B. Änderungen der Finanzpläne).

Ausarbeitung und Übermittlung von Audit-Berichten an die VB.

Erstellung von programmrelevanten Berichten.

Autonome Region Friaul-Julisch Venetien

Publizitätsmaßnahmen für das Programm, u. a. stetige Aktualisierung der entsprechenden Webseite der Autonomen Region Friaul-Julisch Venetien.

Teilnahme an Seminaren und Konferenzen, in denen die Inhalte des Programms sowie ein Ausblick auf die nächste Programmperiode 2014-2020 präsentiert wurden.

Zusammenarbeit, wo möglich und die Unabhängigkeit des jeweils anderen respektierend, mit dem für die Kontrolle erster Ebene verantwortlichen Regionalbüro, mit dem im Jahr 2011 eine Kooperationsvereinbarung getroffen wurde, die aus Programmmitteln finanziert wird.

Bereitstellung und Übermittlung von Informationen und Bewertungen an die VB sowie Vermittlung zwischen den regionalen Akteuren und der VB.

Land Tirol

Es wurde ein detaillierter Workflow/Ablaufplan für

Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher

23.10.2014

Objektiv „Cooperazione territoriale europea 2007-2013“ - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del

23/10/2014

2.2. Operazioni delle UCR per assicurare la qualità e l'efficienza dell'esecuzione del Programma

Regione Veneto

Con Deliberazione della giunta regionale n. 2005 del 04/11/2013 si è disposta l'istituzione dell'organismo di consultazione (Tavolo di partenariato) dei soggetti istituzionali ed economico-sociali del territorio regionale, che i regolamenti comunitari prevedono per i diversi programmi operativi di Cooperazione territoriale di prossima formulazione per il periodo 2014-2020 e finanziati dal Fondo europeo di sviluppo regionale (FESR).

Offre assistenza tecnica (es. modifiche dei piani finanziari) alle strutture regionali e agli altri beneficiari veneti per la corretta gestione ed implementazione dei progetti.

Elaborazione e trasmissione all'Autorità di Gestione del Programma dei riscontri documentali relativi all'attività di audit effettuata dalla Direzione Attività Ispettiva e Partecipazioni societarie.

Elaborazione di report e relazioni relative al Programma.

Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia

Fornisce adeguata pubblicità al Programma, tra l'altro, curando il costante aggiornamento della pagina dedicata allo stesso presente sul sito della Regione Autonoma FVG e partecipando ove richiesto a seminari e convegni nei quali sono stati illustrati i contenuti del Programma, lo stato di attuazione dello stesso e le prospettive del prossimo periodo di programmazione 2014-2020; Collabora per quanto di competenza e, nel rispetto della reciproca indipendenza, con l'Ufficio regionale incaricato del controllo di Primo livello, a supporto del quale è stata attivata nel 2011 una collaborazione finanziata con i fondi del programma, tuttora in corso.

Fornire e garantire all'Autorità di Gestione le informazioni, le valutazioni, il necessario collegamento tra gli attuatori regionali e l'Autorità stessa.

Land Tirol

È stato elaborato un dettagliato flusso di lavoro per

Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 27

23.10.2014



die Projektabwicklung sowie entsprechende Checklisten erarbeitet. Diese bilden die Basis für die Umsetzungen auf RK-Ebene und werden laufend auf Basis der Ergebnisse der Weiterentwicklung der Abwicklungssysteme bzw. allfälliger Prüfungsfeststellungen adaptiert. Wichtige lokale Akteure sind die drei INTERREG-Räte: Terra Raetica, Wipptal, Dolomiti Live. Diese grenzüberschreitenden Kooperationsstrukturen stärken und verankern auf lokaler Ebene das Bewusstsein für die Notwendigkeit der grenzüberschreitenden Kooperation. Die INTERREG-Räte sind in der Projektentwicklung sehr aktiv und tragen mit ihrer positiven Öffentlichkeitsarbeit wesentlich zur positiven Wahrnehmung des Programms bei. Weiters kann mit Hilfe des Kleinprojektfonds auch eine sehr breit gestreute Zielgruppe im grenzüberschreitenden Gebiet erreicht werden.

Land Salzburg

Ein wichtiger Bestandteil der Arbeit der regionalen Koordinierungsstelle ist die Projektberatung und Projektbegleitung, wobei umfassende Serviceleistungen für die (potenziellen) Projektträger im Mittelpunkt stehen. Beginnend mit ausführlichen Beratungen der Projektträger in der Phase der Projektidee und der Antragsstellung. Die fachkundige Beratung erstreckt sich während des gesamten Prozesses bis hin zum definitiven Projektantrag. Darüber hinaus erfahren die Projektträger Betreuung und Auskunft bei Abrechnungsfragen, Förderfähigkeitsfragen, und Umschichtungsmöglichkeiten.

Autonome Provinz Bozen

In enger Zusammenarbeit mit der FLC-Stelle wurde darauf geachtet, dass eventuelle Ungereimtheiten bei der Abrechnung schnell und effizient angegangen und gelöst wurden. Komplexe Fälle wurden in enger Zusammenarbeit zwischen der RK und der VB rechtlich begutachtet. Auf Wunsch der Projektpartner wurden auch gemeinsame Treffen organisiert, um die Fragen entsprechend zu klären.

Land Kärnten

Die RK und die FLC-Stelle haben im Jahr 2013 einige Optimierungsprozesse innerhalb des

la gestione dei progetti e le rispettive checklist. Esse costituiscono la base per l'implementazione a livello UCR e sono aggiornate periodicamente sulla base dei risultati dello sviluppo dei sistemi di gestione o altri controlli.

Importanti attori locali sono i tre consigli INTERREG: Terra Raetica, Wipptal, Dolomiti Live. Queste strutture di cooperazione transfrontaliera rafforzano a livello locale la consapevolezza della necessità di una cooperazione transfrontaliera. I consigli INTERREG sono molto attivi nello sviluppo di progetti e contribuiscono con le loro pubbliche relazioni in modo rilevante alla percezione positiva del programma. Inoltre, con l'aiuto del Fondo per piccoli progetti può essere raggiunto un target più ampio nella zona transfrontaliera.

Land Salisburgo

Una parte importante del lavoro dell'UCR è la consulenza e l'assistenza dei progetti, in particolare quella nei confronti dei (potenziali) beneficiari. A partire da consulenze dettagliate dalla fase dell'idea progettuale fino alla presentazione della proposta. L'assistenza copre tutto il processo fino alla domanda di progetto finale. Inoltre, i partner di progetto vengono informati ed assistiti per quanto riguarda la rendicontazione, problemi di ammissibilità e opportunità di spostamento dei fondi.

Provincia autonoma di Bolzano

In stretta collaborazione con la FLC eventuali incongruenze nei rendiconti sono state rapidamente ed efficacemente affrontati e risolti. In casi complessi la situazione è stata valutata dal punto di vista giuridico in stretta collaborazione tra UCR e AdG. Su richiesta dei partner del progetto sono state organizzate riunioni congiunte per chiarire le questioni.

Land Carinzia

La UCR e il FLC hanno effettuato nel 2013 alcuni processi di ottimizzazione nell'ambito del sistema



bestehenden Verwaltungs- und Kontrollsystems durchgeführt. Dazu wurde nicht nur Wert auf einen laufenden Informationsaustausch zwischen Förder- und Prüfstelle gelegt, sondern es wurden zudem sämtliche Ablaufverfahren und Dokumentationsschritte deutlich verbessert.

2.3. Angaben zur Vereinbarkeit mit dem Gemeinschaftsrecht

Im Berichtszeitraum sind keine Probleme in Bezug auf die Vereinbarkeit mit dem Gemeinschaftsrecht aufgetreten.

Beitrag zu den Grundstrategien der EU-Politik

Chancengleichheit

Zum Beitrag des Interreg IV- Programmes Italien-Österreich zu den Grundstrategien der EU-Politik muss präzisiert werden, dass die Programmstrukturen der Wahrung des Gleichstellungsprinzips besondere Aufmerksamkeit widmen, wobei bereits in der Phase der Projektbewertung durch ein eigens dafür bestimmtes Kriterium die Berücksichtigung der Chancengleichheit bewertet wird. Falls ein Projekt laut Antrag klare Auswirkungen auf die Geschlechtergleichstellung und/oder auf weitere Aspekte der Nichtdiskriminierung vorweisen konnte, wurden diese entsprechend anerkannt und mit zusätzlichen Punkten (insgesamt bis zu 4 Punkten) prämiert.

Zu diesem Zweck stützte sich die Verwaltungsbehörde vor allem auf die Professionalität und Fachkompetenz der Südtiroler Gleichstellungsrätin, welche im Rahmen der EU-Programme als stimmberechtigtes Mitglied der Landesarbeitskommission und des Landesbeirates für Chancengleichheit den Aspekt der Chancengleichheit in den Begleitausschüssen von Strukturfondsprogrammen der europäischen Union vertritt. Sie war deshalb in der Lage, fachspezifische Gutachten für jene Projektanträge zu formulieren, welche einen Mehrwert im Sinne

di gestione e controllo esistente. Non è stata posta attenzione solo sul continuo scambio di informazioni tra organismo di finanziamento e organismo di controllo, ma sono stati migliorati in modo consistente anche le procedure e le fasi di documentazione.

2.3. Indicazioni sul rispetto del diritto comunitario

Nel periodo di riferimento non sono stati rilevati problemi relativi al rispetto del diritto comunitario.

Contributo alle strategie di base della politica comunitaria

Pari opportunità

Per quanto riguarda il contributo fornito dal Programma Interreg IV Italia-Austria alle strategie di base della politica comunitaria, è importante citare in primo luogo l'attenzione che è costantemente riservata al rispetto del principio di pari opportunità da parte delle strutture del PO, che tengono in considerazione questo aspetto a partire dalla valutazione delle proposte progettuali presentate in occasione degli avvisi, grazie alla presenza di un criterio volto a rilevare la posizione dei progetti nei confronti del principio di pari opportunità nella scheda di valutazione. Di conseguenza, i progetti che rivelano aspetti interessanti in tema di pari opportunità e/o di non-discriminazione vengono riconosciuti come tali e premiati con un punteggio più elevato (fino ad un massimo di 4 punti).

A questo scopo, l'AdG fa appello soprattutto al sostegno e alla professionalità della Consigliera provinciale per le pari opportunità, la quale, nell'ambito del Programma, annovera la seguente competenza: è membro con diritto di voto nella commissione provinciale per l'impiego e nella commissione provinciale per le pari opportunità ed è rappresentante delle pari opportunità nei comitati di sorveglianza previsti dai programmi dei fondi strutturali dell'Unione europea. Fornisce quindi un parere tecnico in merito alle proposte progettuali che, per i loro contenuti, abbiano una valenza



der Chancengleichheit und Nicht-Diskriminierung aufweisen.

Umwelt

Was die Anwendung der gemeinschaftlichen Rechtsvorgaben zum Thema Umwelt bzw. Umweltschutz anbelangt, wird diese folgendermaßen gewährleistet: In den Aufrufertexten wurden die potentiellen Begünstigten zur Einhaltung der entsprechenden Vorschriften aufgefordert; im Bewertungsbogen der Projekte und in den entsprechenden Unterkriterien, an die sich die Projektbewerber zu halten hatten, waren eigene Punkte für den Bereich Umwelt vorgesehen.

Für fachliche Stellungnahmen zu den umweltbezogenen Aspekten der Projekte bedienten sich VB und RKs auch jener Gutachten, die von den regionalen Umweltbehörden ausgestellt wurden.

Die Anleitungen für die regionale FLC-Kontrolle sahen ausdrücklich die Überprüfung der Einhaltung der Vorschriften im Bereich Umwelt vor.

Beachtung des gemeinschaftlichen, nationalen und regionalen öffentlichen Vergaberechts

Die für die gute und korrekte Durchführung des Programms zuständigen Behörden legten Wert auf die Einhaltung der obgenannten Richtlinien und sorgten für die damit verbundene Überprüfung.

In verschiedenen Programmdokumenten – bzw. vereinbarten Abläufen zur Programmumsetzung sind Vorgaben zur Einhaltung des gemeinschaftlichen Rechts bzw. der jeweiligen Verordnungen enthalten, z. B.

- in den Unterlagen (Förderfähigkeitsregeln)
- im Aufrufertext
- bei der Bewertung der Projektvorschläge durch die zuständigen Stellen
- anlässlich der Veranstaltungen (LP-Seminare, Events bei Eröffnung der Aufrufe, ...)
- in den offiziellen Mitteilungen an die Begünstigten (Ankündigung von Kontrolle 1° bzw. 2° Ebene, Genehmigungsschreiben)
- in den Vorlagen der zu erstellenden Berichte

spezifisch dal punto di vista del rispetto e della promozione delle pari opportunità.

Ambiente

Per quanto concerne inoltre l'applicazione della legislazione comunitaria in materia ambientale e protezione della natura, la stessa è garantita dai seguenti riferimenti in vari documenti Programmatici: nel testo dell'avviso, ai potenziali beneficiari viene richiesto il rispetto delle prescrizioni; nella scheda di valutazione dei progetti e nei sottocriteri corrispondenti cui sono tenuti ad attenersi i valutatori dei progetti. Sono presenti dei punti per quanto riguarda la materia ambientale.

Per un parere specialistico sulla valenza ambientale delle operazioni, l'AdG e le UCR si avvalgono puntualmente anche delle perizie delle rispettive autorità ambientali operanti sul territorio. La guida per i controlli regionali di primo livello prevede esplicitamente la verifica del rispetto delle prescrizioni in materia ambientale.

Rispetto del diritto comunitario, nazionale e regionale in materia di appalti pubblici

Le autorità preposte alla buona e corretta attuazione del Programma insistono sul rispetto delle suddette disposizioni a livello di Programma e procedono ai relativi controlli.

In vari documenti Programmatici e nelle procedure concordate per l'attuazione del PO sono contenute indicazioni che riconducono al rispetto del diritto comunitario e alle rispettive norme dei regolamenti, ad esempio:

- nei documenti (regole di ammissibilità delle spese)
- nel testo dell'avviso
- in fase di valutazione delle proposte progettuali da parte degli organismi preposti
- in occasione di eventi ad hoc (seminari per LP, incontri informativi per gli avvisi, ...)
- nelle comunicazioni ufficiali ai beneficiari (avviso di controlli di 1° o 2° livello, approvazione progetti)
- nei format per le relazioni da produrre (di



- (Fortschritt, Abschluss, ...)
- in den EFRE-Förderverträgen
 - in den Checklisten für die FLC-Stellen.

- avanzamento, finali, ...)
- nei contratti di finanziamento FESR
 - nelle checklist per il FLC.



2.4. Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Wie bereits im vergangenen Jahr haben die am Programm beteiligten Regionen und Akteure weiterhin eine steigende Zunahme der Komplexität der Abläufe bemerkt. Der Aufwand für die Programmverwaltung und Projektabwicklung sowohl auf Verwaltungsebene als auch für die Projektträger wird als beträchtlich erachtet. Durch die laufend und schleichend steigenden Erfordernisse in der Abwicklung kommt es vermehrt zu Engpässen und zudem wird die Erreichung des n+2 Ziels immer schwieriger. Die RK Tirol versuchte hier durch Einstellung von zusätzlichem Personal gegenzusteuern. Die Relation Verwaltungsaufwand – verfügbare Fördermittel sowohl für die Programmverantwortlichen als auch für die Projektträger befindet sich in einer eindeutigen Schieflage. Der Unmut der Projektträger nimmt diesbezüglich ständig zu. Hier gilt es auf allen Ebenen und von allen involvierten Stellen gegenzusteuern. Andernfalls wird es nicht mehr möglich sein, Projektträger zur Umsetzung von INTERREG-Projekten zu motivieren. Zur Verbesserung der Situation wird die verstärkte Standardisierung der Abläufe erwogen. In einigen Regionen bzw. Ländern erfolgt eine Unterstützung in der Beratung der Projektträger durch die eingerichteten INTERREG-Räte.

Ein kritischer Aspekt sind die immer wieder ins Stocken geratenden Auszahlungen. Projekte, an denen ein italienischer öffentlicher Partner mitwirkt, stoßen vermehrt auf Probleme bei der Einleitung erforderlicher Verfahren zur Vergabe von Aufträgen für Bauleistungen, Lieferungen und Dienstleistungen. Diese Verfahren werden auf italienischer Seite immer komplexer und verkomplizieren die Abwicklung von Beauftragungen und Zahlungen, im Besonderen für wenig kostenintensiven Dienstleistungen und/oder Lieferungen.

Zudem hat die verzögerte Auszahlung der für das Programm zertifizierten Mittel Anfang 2013 durch die EK den Auszahlungsprozess stark verlangsamt. Einige Begünstigte gerieten dadurch

2.4. Problemi significativi incontrati e misure prese per risolverli

Come per l'anno passato, le regioni e i soggetti che partecipano al Programma hanno continuato a ravvisare un crescente aumento della complessità delle procedure. L'impegno in termini di gestione del Programma nonché di attuazione dei progetti viene considerato considerevole sia da punto di vista delle amministrazioni che dei beneficiari stessi. A causa delle continue e progressive richieste nella gestione si verificano sempre più spesso impasse, che rendono più difficile il conseguimento dell'obiettivo n+2. La UCR del Tirolo ha provato a trovare una soluzione con l'assunzione di personale aggiuntivo. Il rapporto carico amministrativo e finanziamento disponibile per il programma e per i beneficiari è assolutamente squilibrato. Di conseguenza il malumore dei partner progettuali è in continuo aumento. È importante quindi contrastare lo sviluppo di questa situazione critica a tutti i livelli e da parte di tutti i soggetti coinvolti. In caso contrario, non sarà più possibile motivare i potenziali beneficiari all'attuazione dei progetti INTERREG.

Per migliorare la situazione si considererà una maggiore standardizzazione dei processi. In alcune regioni l'attività di consulenza dei beneficiari è coadiuvata dai consigli INTERREG istituiti ad hoc.

Un aspetto critico è costituito dalla lentezza dell'avanzamento del livello di spesa. I progetti, in cui il partenariato è composto da enti pubblici italiani, faticano ad avviare le procedure necessarie per l'affidamento degli appalti di lavori, forniture e servizi. Le procedure sul lato italiano sono diventate progressivamente più complesse, rendendo oltremodo onerosa la gestione degli incarichi e dei pagamenti, in particolare per servizi/forniture che prevedono un importo non particolarmente elevato.

Inoltre il ritardato rimborso da parte della Commissione europea dell'importo certificato dal Programma a inizio 2013 ha fortemente rallentato i pagamenti. A causa di ciò alcuni beneficiari hanno avuto delle difficoltà di liquidità che hanno ritardato



in finanzielle Schwierigkeiten und in der Umsetzung der Projekte kam es zu Verzögerungen.

Diese beiden Faktoren haben dazu geführt, dass einige Projekte erst nach dem geplanten Termin abgeschlossen werden konnten, wodurch sich wiederum die anfänglichen Kostenschätzungen veränderten und das Erreichen von N+2 schwieriger machte.

Bestehen bleibt weiterhin die Schwierigkeit bestimmter Begünstigter mit Akteuren aus anderen Programmregionen homogene Partnerschaften aufzubauen, obwohl im Laufe der Programmumsetzung eine bedeutende Besserung dieser Kontakte ersichtlich war. Es gibt aber noch Verbesserungsbedarf, um die Qualität der Projektvorschläge und die Vorbereitung der Antragsteller zu erhöhen. Mit diesen Themen wird man sich in der nächsten Programmperiode intensiver auseinandersetzen müssen.

Ein weiterer kritischer Punkt besteht im langsamen Abrechnungsprozedere, wobei zu Projektbeginn die meisten Partnerschaften – vor allem jenen, die aus öffentlichen Trägern bestehen – mit der Auftragserteilung für Lieferungen und Dienstleistungen Schwierigkeiten hatten.

l'avanzamento del progetto.

L'insieme di tali fattori ha causato il ritardo nella chiusura di alcuni progetti rispetto ai tempi previsti, ed ha modificato le previsioni di spesa iniziali e rendendo più complesso il conseguimento dell'N+2.

Per certi beneficiari permane una parziale difficoltà a stabilire rapporti di partenariato omogenei con i soggetti provenienti da altre zone di Programma, anche se si denota un progressivo miglioramento con l'avanzamento del Programma. Rimane però un margine di miglioramento su cui intervenire per aumentare la qualità dei progetti e la preparazione dei proponenti. Questo sarà un tema da affrontare nella futura Programmazione.

Un altro aspetto critico è la lentezza del processo di rendicontazione. Inizialmente tutti i progetti, in particolare quelli in cui il partenariato è composto da enti pubblici, hanno problemi ad avviare le procedure necessarie per l'affidamento degli appalti di lavori, forniture e servizi.



Staatliche Beihilfen

Im Laufe des Jahres 2013 ergaben sich keine Fälle von beihilfenrelevanten Begünstigten.

Ko-Finanzierung der projektbezogenen Ausgaben durch die Begünstigten

Was die Finanzierung der als förderfähig erklärten Projektausgaben anbelangt, kann diese bis 100% durch Programmmittel abgedeckt werden.

Die Ko-Finanzierung der Projektspesen durch die Begünstigten berechtigt zu einer höheren Bewertung, d.h. dass je nach beigesteuerter Kofinanzierungshöhe von den Partnern dem Projekt mehr oder weniger Punkte angerechnet wurden.

Neben den bisher gewährten öffentlichen Mitteln (ca. 78 Millionen Euro zwischen EFRE, national-regionalen Fonds) gab es rund 20 Millionen Eigenmittel der Projektträger, was im Vergleich zu den Gesamtmitteln (ca. 98 Millionen Euro) eine beträchtliche Quote darstellt.

2.5. Änderungen der Durchführungsbestimmungen des operationellen Programms

Im Berichtsjahr wurde von der VB eine Finanzplanänderung gemäß Verordnung (EG) Nr. 1083/2006, Art. 33 Absatz 1 beantragt, die von der EK am 08.11.2013 genehmigt wurde.

Es wurden Mittel in Höhe von 1.300.000,00 Euro von der Prioritätsachse 2 und 3 in die Prioritätsachse 1 verschoben, um zwei Reserveprojekte im Bereich touristische Maßnahmen sowie Forschung und Innovation zu finanzieren.

2.6. Wesentliche Änderung gemäß Artikel 57 der Verordnung (EG) Nr. 1083/2006 (ggf.)

Es gibt keine Projekte, die nach Abschluss eine Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher
23.10.2014
Obiettivo "Cooperazione territoriale europea 2007-2013" - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del
23/10/2014

Aiuti di Stato

Non sono emersi casi di beneficiari soggetti a regime di Aiuto di Stato nel corso del 2013.

Cofinanziamento delle spese progettuali da parte dei beneficiari

Per quanto riguarda il finanziamento dei progetti, è ammessa la possibilità di coprire fino al 100% delle spese progettuali dichiarate ammissibili con fondi di Programma.

Il cofinanziamento delle spese progettuali da parte dei beneficiari dà diritto al riconoscimento di un punteggio più elevato in sede di valutazione. I punti aumentano in base alle soglie percentuali di fondi che vengono aggiunti da parte degli stessi partner di progetto.

Oltre ai fondi pubblici finora approvati (ca. 78 milioni di Euro tra FESR, fondi nazionali-regionali) ci sono 20 milioni di fondi propri dei beneficiari, che rappresentano una quota notevole rispetto ai fondi complessivi di 98 milioni di euro.

2.5. Modifiche nell'ambito dell'attuazione del Programma operativo

Nell'anno 2013 l'AdG ha richiesto una modifica di bilancio ai sensi del regolamento (CE) n. 1083/2006, articolo 33, paragrafo 1, che è stata approvato dalla CE in data 08/11/2013.

Sono stati spostati 1.300.000,00 euro di fondi dalla priorità 2 e 3 alla priorità 1 al fine di finanziare due progetti di riserva nell'ambito di attività turistiche e ricerca e dell'innovazione.

2.6. Modifiche sostanziali a norma dell'articolo 57 del Regolamento (CE) n. 1083/2006 (se del caso)

Non sussistono progetti che abbiano subito



wesentliche Veränderung erfahren hätten.

modifiche sostanziali dopo la conclusione.

2.7. Komplementarität mit anderen Instrumenten

Die Aspekte, welche sowohl die Zusammenarbeit als auch die klare Abgrenzung zwischen dem Italien – Österreich Programm und anderen gemeinschaftlichen Fonds darstellen, blieben im Berichtsjahr unverändert.

Die Koordinierung mit den anderen Fonds erfolgte im Regelfall projektbezogen. Eine verstärkte Abstimmung auf Programmebene gibt es vor allem mit dem Programm zur Stärkung der regionalen Wettbewerbsfähigkeit.

Im Jahr 2011 wurde die EVTZ Europaregion Tirol – Südtirol – Trentino genehmigt und aktiviert. Mit der EVTZ kommt es laufend zu Abstimmungsgesprächen in Bezug auf die Rolle der EVTZ im laufenden und zukünftigen Programm. Weiters ist die EVTZ auch in einigen Projekten bereits Projektpartner bzw. assoziierter Partner.

Was einige österreichische Programmgebiete anbelangt, so ist eine Koordination zwischen Interreg und anderen Programm, beispielsweise dem ELER, durch die Rolle der zuständigen Abteilungen in jedem Fall gewährleistet. Durch diese Konstellation ergeben sich Synergien, die vor allem auf regionaler Ebene genutzt werden konnten.

Die strategischen Leitlinien, welche auf gemeinschaftlicher und nationaler Ebene getroffen wurden, führen zu Überschneidungen zwischen den Programmen zur Entwicklung der regionalen Wettbewerbsfähigkeit und den Programmen der ETZ, u. a. in den Bereichen Forschung, Innovation, Technologien und Umweltschutz sowie bei der Entwicklung von Dienstleistungen.

Was dieses Programm anbelangt, wird die Abstimmung und Komplementarität dadurch gewährleistet, dass aktiv mit den Verwaltungsstellen der anderen Fonds bzw. Programme kooperiert wird. In Südtirol wird der Austausch mit sämtlichen EU-Initiativen auf Landesebene begünstigt durch den Ausschuss für die Koordinierung und Begleitung der Regionalpolitik 2007-13 (eingerrichtet mit

2.7. Complementarietà con altri strumenti

Restano invariati gli elementi che dimostrano la collaborazione ma anche la chiara demarcazione esistente tra il Programma Italia – Austria e altri strumenti che gestiscono e conferiscono fondi comunitari.

Il coordinamento con altri fondi è avvenuto di solito a livello di progetto. Un maggior coordinamento a livello di programma è possibile soprattutto con il programma per il rafforzamento della competitività regionale.

Nel 2011 è stato approvato e attivato il GECT Regione europea Tirolo – Alto Adige – Trentino. Con il GECT sono state organizzate regolarmente riunioni di coordinamento riguardo al ruolo del GECT nel programma attuale e futuro. Inoltre, il GECT ha contribuito al programma in funzione di partner o partner associato in alcuni progetti.

Per quanto concerne alcune regioni austriache, si è provveduto a garantire la coordinazione tra Interreg ed altri programmi, come ad esempio il FEASR, grazie all'azione delle rispettive ripartizioni. Ne sono emerse possibili sinergie che potrebbero essere utilizzate principalmente a livello regionale.

Le scelte strategiche di fondo sancite a livello comunitario e nazionale per i programmi di competitività regionale e occupazione, in particolare sulla necessità di sviluppare la ricerca, l'innovazione, le tecnologie ed i servizi legati alla società della conoscenza, nonché la tutela dell'ambiente, portano ad una sovrapposizione a livello di obiettivi con i Programma CTE.

A livello di AdG, il coordinamento e la complementarietà attraverso la gestione di altri fondi e programmi sono garantiti da parte degli uffici interni alla Ripartizione Europa della Provincia autonoma di Bolzano. Lo scambio con tutte le iniziative dell'Unione europea a livello provinciale è favorito inoltre dal Comitato di coordinamento e sorveglianza delle politiche regionali 2007-2013 (istituito con Delibera della Giunta provinciale nel



Beschluss der Landesregierung im Juni 2009). Zusammenfassend kann festgehalten werden, dass es in den Partnerregionen verwaltungsinterne Abstimmungen mit den zuständigen Fachstellen für die betreffenden Programme gibt, im Regelfall anlassbezogen im Zuge der fachlichen Beurteilung der Projekte.

2.8. Vorkehrungen zur Begleitung

Begleitung

Indikatoren

Im Sinne des Artikels 66 der Verordnung (EG) N.1083/2006 i.g.F. gewährleisten die Verwaltungsbehörde und der Begleitausschuss, basierend auf Finanz-, Realisierungs- und Ergebnisindikatoren die Qualität der Programmdurchführung. Die Indikatoren wurden von der Programmierungsgruppe mit externer Hilfe ausgearbeitet und dienen in erster Linie der Abbildung und Überwachung der Umsetzung der Strategie und der Prioritätsachsen. Im Großen und Ganzen ermöglichen die Indikatoren der Verwaltungsbehörde, den verschiedenen Programmpartnern und dem Begleitausschuss, das Programm kontinuierlich zu begleiten, den Umsetzungsstand zu beurteilen und erforderliche Änderungen rechtzeitig zu erkennen. Um eine allgemeine Bewertung der ETZ-Programme zu gewährleisten, wurden für diesen Jahresbericht von der EK eigene „core-indicators“ vorgesehen. Es wurden aber nur die ersten drei Indikatoren entsprechend angepasst, da die restlichen im Programm nicht vorgesehen sind.

Monitoringsystem (Datenbank) der Projekte

Das Monitoringsystem ist ein grundlegendes Instrument der Begleitung. Es umfasst u. a. die Erhebung der Daten hinsichtlich der Verpflichtungen und der getätigten Ausgaben (finanzielles Monitoring), der durchgeführten Realisierungen (physisches Monitoring) und der Abläufe (prozedurales Monitoring). Der Zugriff der diversen Nutzergruppen wird über

giugno 2009).

A livello generale nelle regioni partner si sono svolte delle concertazioni con i servizi interni responsabili dei diversi programmi, solitamente in concomitanza con la valutazione tecnica dei progetti.

2.8. Misure di sorveglianza

Sorveglianza

Indicatori

Ai sensi dell'articolo 66 del regolamento (CE) n. 1083/2006 e succ. mod. l'Autorità di gestione ed il Comitato di sorveglianza garantiscono la qualità dell'attuazione del Programma operativo basandosi sugli indicatori finanziari e sugli indicatori di realizzazione e di risultato. Gli indicatori sono stati elaborati dal gruppo di Programmazione con supporto esterno e principalmente devono rilevare e sorvegliare sulla realizzazione della strategia e degli assi prioritari. Gli indicatori nel loro complesso permettono all'Autorità di gestione, ai partner di Programma ed al Comitato di sorveglianza di accompagnare il Programma in modo continuativo, di giudicare lo stato di avanzamento e di riconoscere tempestivamente le modifiche che è necessario attuare.

Per garantire una valutazione generale dei programmi ETC, sono stati previsti dalla Commissione europea "core-indicators per questo rapporto annuale". Solo i primi tre indicatori sono stati utilizzati; gli altri non sono previsti nel programma.

Sistema di monitoraggio (banca dati) dei progetti

Il sistema di monitoraggio costituisce uno strumento essenziale per il processo di sorveglianza. Permette, tra l'altro, la rilevazione dei dati relativi sia agli impegni che alle spese sostenute (monitoraggio finanziario) sia alle realizzazioni effettuate (monitoraggio fisico) che alle procedure seguite (monitoraggio procedurale). L'accesso al sistema da parte dei vari utenti è reso



ein System von Zugriffsrechten / Rollen / Accounts ermöglicht.

Das Monitoringsystem umfasst einen projektspezifischen „Uploadbereich“ bzw. Dokumentenbehälter, der es auch im Berichtsjahr ermöglicht hat, externe projektbezogene Daten zu erfassen und den verschiedenen Nutzern zur Verfügung zu stellen.

Das Buchhaltungsmodul dient dazu, die Finanzflüsse der einzelnen Projekte zu erfassen und zu dokumentieren (Aufgabe des GTS). Im Wesentlichen wird für alle finanzierten Projekte der Ablauf ab Erhalt der Zahlungsanforderung des Lead Partners bis zur Auszahlung der Geldmittel durch die Bescheinigungsbehörde erfasst.

Im Laufe des Jahres 2013 hat die VB keine substantiellen Anpassungen bzw. Ergänzungen am Monitoringsystems angebracht.

possibile per mezzo di un sistema di diritti d'accesso/ruoli/account.

Il sistema di monitoraggio comprende una sezione con uploads, ovvero un contenitore di documenti specifici per i progetti, il quale anche nel corso del 2013 ha consentito di registrare documenti e informazioni anche esterne e/o riferiti ai progetti, e di metterli a disposizione degli utenti.

Il modulo di rendicontazione finanziaria permette al STC di registrare e documentare i flussi finanziari dei singoli progetti che sono in fase di esecuzione. Per tutti i progetti finanziati, viene inserito il procedimento completo a partire dalla richiesta di fondi da parte del lead partner fino ad arrivare al pagamento attuato dall'Autorità di certificazione.

Nell'arco del 2013 l'Autorità di gestione non ha apportato modifiche né integrazioni sostanziali alla struttura del sistema.

Begleitausschuss

Die sechste Sitzung des Begleitausschusses fand im Rahmen des Programms Interreg IV Italien-Österreich in Neukirchen am Großvenediger (Salzburg) statt.

Für weitere Angaben nehme man Einsicht ins beiliegende Protokoll.

Comitato di sorveglianza

La sesta riunione del Comitato di sorveglianza del Programma Interreg IV Italia-Austria si è svolta in località Neukirchen am Großvenediger (Salzburg).

Si veda il verbale della riunione in allegato.

Bewertung des operationellen Programms

Die Bewertung des operationellen Programms zielt auf die Ermittlung der für die Ausübung dieser Funktion notwendigen organisatorischen Modalitäten, die periodische und regelmäßige Verbindung zwischen Monitoring und Bewertung, das verfügbare Budget und die Festlegung der beauftragten Subjekte und des Zeitplanes für die Sammlung der Informationen ab. Die Bewertung (strategisch oder operativ, alternierend), die sich über die gesamte Programmperiode erstreckt, soll besonders in Fällen der Abweichung der Realisierungen und der Ergebnisse von den im OP festgelegten Zielen nützlich sein.

Valutazione del Programma operativo

Il Piano per la valutazione del Programma operativo mirava all'individuazione delle modalità organizzative necessarie per l'esercizio di tale funzione, i collegamenti periodici e regolari tra le attività di monitoraggio e di valutazione, il budget disponibile e l'individuazione dei soggetti incaricati e della tempistica della raccolta delle informazioni. L'attività di valutazione (strategica o operativa secondo le necessità), che copre l'intero periodo di Programmazione, è particolarmente utile nei casi di divergenza delle realizzazioni e dei risultati dagli obiettivi fissati nel PO.

2. Strategischer Bewertungsbericht (im Mai 2014 der VB geliefert – im System einsehbar)

2° Rapporto di valutazione strategica (consegnato all'AdG a maggio 2014 –

Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher

23.10.2014

Obiettivo “Cooperazione territoriale europea 2007-2013” - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del

23/10/2014

Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 37



scaricabile dal sito del programma)

2.9. Die Musterprojekte – Beispiele von Best Practices

In den folgenden Absätzen haben wir zwei Beispiele von Musterprojekten ausgewählt, welche durch ihre Ziele, Aktivitäten und kurz- bzw. langfristig erwarteten Ergebnisse besonders stark zur Förderung der grenzübergreifenden Zusammenarbeit und zur nachhaltigen Entwicklung des Programmgebiets beigetragen haben.

Für jedes aufgelistete Projekt werden die Interventionslinie, die Partnerschaft, die Inhalte, die erwarteten Ergebnisse und die Aspekte der Nachhaltigkeit beschrieben.

MICOTRA Verbesserung der grenzüberschreitenden öffentlichen Verkehrsverbindungen

Interventionslinie 2.5

Lead Partner Regione autonoma Friuli Venezia Giulia - Direzione centrale Mobilità e infrastrutture di trasporto

Projektpartner Amt der Kärntner Landesregierung – Abteilung 7 Wirtschaftsrecht und Infrastruktur (P1); Società Ferrovie Udine Cividale s.r.l. (P2); ÖBB-Personenverkehr AG, Regionalmanagement Kärnten (P3); VKG Verkehrsverbund Kärnten GmbH (P4)

Inhalt

Entsprechend den Zielen und strategischen Interventionslinien des Programms sowie des Verkehrsprotokolls der Alpenkonvention und der Regionalplanung in diesem Bereich sind die allgemeinen Zielsetzungen des Projekts die Verbesserung der grenzüberschreitenden Verkehrsverbindungen, die Aufnahme einer konkreten Zusammenarbeit zwischen den in diesem Bereich zuständigen Institutionen und Dienststellen, die Zunahme einer nachhaltigen Mobilität, die sozioökonomische Entwicklung der involvierten Gebiete und die Stärkung des Zusammenhalts zwischen Nachbargebieten.

Vor diesem Hintergrund verfolgt das Projekt folgende konkrete Zielsetzungen:

Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 23.10.2014

Obiettivo “Cooperazione territoriale europea 2007-2013” - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del 23/10/2014

2.9. I fiori all'occhiello – esempi di progetti best practice

Di seguito si riportano due progetti selezionati, che sono stati considerati esemplari per quanto riguarda il tipo di obiettivi, attività e risultati attesi nel breve e medio termine, in un'ottica di promozione della cooperazione territoriale e dello sviluppo sostenibile dell'area di Programma.

Per i progetti elencati si riportano i dati relativi alla classificazione in linea d'intervento, al partenariato e ai contenuti, ai risultati attesi e all'aspetto della sostenibilità.

MICOTRA Miglioramento dei collegamenti transfrontalieri di trasporto pubblico

Linea di intervento 2.5

Lead partner Regione autonoma Friuli Venezia Giulia - Direzione centrale Mobilità e infrastrutture di trasporto

Partner del progetto Amt der Kärntner Landesregierung – Abteilung 7 Wirtschaftsrecht und Infrastruktur (P1); Società Ferrovie Udine Cividale s.r.l. (P2); ÖBB-Personenverkehr AG, Regionalmanagement Kärnten (P3); VKG Verkehrsverbund Kärnten GmbH (P4)

Contenuto

In linea con gli obiettivi e le linee di intervento strategiche del Programma, nonché del Protocollo trasporti della Convenzione delle Alpi, e della programmazione regionale di settore, le finalità generali del progetto sono il miglioramento dei collegamenti transfrontalieri, l'attuazione di una collaborazione concreta tra le istituzioni e gli uffici competenti sul tema, l'incremento della mobilità sostenibile, lo sviluppo socio economico dei territori coinvolti, l'accrescimento della coesione tra i territori confinanti.

In tale contesto, obiettivi concreti del progetto sono:

1) acquisizione di conoscenze relative allo stato attuale del sistema della mobilità transfrontaliera

Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 23.10.2014



- 1) Erwerb von Kenntnissen in Bezug auf den derzeitigen Zustand des grenzüberschreitenden Verkehrssystems im Projektgebiet;
- 2) Gemeinsame Planung und Gestaltung des öffentlichen Personennahverkehrs in Friaul-Julisch Venetien und Kärnten von technischen und organisatorischen Lösungen seitens der jeweiligen Zuständigen mit dem Ziel der Weiterentwicklung des derzeitigen grenzüberschreitenden Verkehrssystems
- 3) Einrichtung einer Bahnverbindung zwischen der Region Friaul-Julisch Venetien und dem Land Kärnten
- 4) Aufwertung des öffentlichen Personenverkehrsangebots über die Bekanntmachung und die Umsetzung von Informations- und Gesprächsaktivitäten mit den Nutzern.

Projektergebnisse

- 1) Verfügbarkeit gemeinsamer Daten für die Analyse der grenzüberschreitenden Mobilität
- 2) Verbesserung von Angebot und Qualität des öffentlichen Verkehrs im Projektgebiet; Ausbau der technischen Partnerschaften zwischen den am Projekt beteiligten Stellen.
- 3) Erhöhung grenzüberschreitender Mobilität auf der Schiene und bessere Nutzung der Schieneninfrastruktur zwischen Friaul-Julisch Venetien und dem Land Kärnten
- 4) Verbesserung der Bekanntmachung des ÖPNV

Nachhaltigkeit des Projektes

- 1) Verstärkter Zusammenhalt des Projektgebiets, Verbesserung der Zugänglichkeit zum/aus dem Projektgebiet und der Attraktivität der beteiligten Gebiete und Förderung des Tourismus.
- 2) Verlagerung eines Teils des privaten Verkehrs auf öffentliche Verkehrsmittel, Verfügbarkeit einer festen, grenzüberschreitenden Bahnverbindung, Förderung der Kultur einer nachhaltigen Mobilität und Verbesserung der Umweltqualität
- 3) Gemeinsame Gestaltung des grenzüberschreitenden Verkehrssystems, insbesondere des öffentlichen Personenverkehrs, über einen ständigen Austausch der technischen Büros als Umsetzung der Aktivitäten der technischen Steuerungsgruppe.

- nell'area di progetto;
- 2) condivisione tra responsabili della pianificazione e programmazione del sistema del trasporto pubblico locale di Friuli Venezia Giulia e Carinzia di soluzioni tecniche e organizzative finalizzate a far evolvere il sistema attuale della mobilità transfrontaliera;
 - 3) realizzazione di servizi ferroviari di collegamento tra Regione Friuli Venezia Giulia e il Land Carinzia;
 - 4) valorizzazione dei servizi di trasporto pubblico di persone attraverso la loro pubblicizzazione e l'attuazione di attività informative e di interlocuzione con l'utenza.

Risultati

- 1) Disponibilità di dati condivisi per l'analisi della mobilità transfrontaliera
- 2) Miglioramento dell'offerta e della qualità dei servizi di trasporto pubblico interni all'area progetto; rafforzamento delle partnership tecniche tra gli uffici coinvolti nel progetto.
- 3) Aumento della mobilità transfrontaliera su ferrovia e miglior utilizzo dell'infrastruttura ferroviaria di collegamento tra Friuli Venezia Giulia e Land Carinzia.
- 4) Miglioramento della pubblicizzazione del trasporto pubblico locale di persone.

Sostenibilità del progetto

- 1) Rafforzamento della coesione dell'area progetto, aumento dell'accessibilità e dell'attrattività dei territori coinvolti e incentivazione del settore turistico.
- 2) Trasferimento di quote di mobilità dal mezzo privato a quello pubblico, disponibilità di un collegamento stabile ferroviario transfrontaliero, promozione della cultura della mobilità sostenibile e miglioramento della qualità ambientale.
- 3) Programmazione condivisa del sistema della mobilità transfrontaliera, in particolare del trasporto pubblico di persone, attraverso un confronto costante tra le strutture tecniche quale prosecuzione dell'attività del TCC.

Neue Bündnisse im Kampf gegen Alkoholkonsum als Instrument der

Nuove alleanze per il contrasto al consumo di alcol quale strumento di benessere dei giovani



Jugendarbeit

Interventionslinie 2.6

Lead Partner Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia – Direzione centrale salute, integrazione sociosanitaria e politiche sociali

Projektpartner Regione Veneto- Direzione per i servizi sociali (P1); Land Kärnten, Abteilung 4 – Kompetenzzentrum Soziales (P2)

Projekthalt

Hauptziel des Projekts ist die Verbreitung eines „gesunden“ Lebensstils unter Kindern und Jugendlichen im Grenzraum sowie die Forcierung von Verhaltensweisen, die über die Förderung des Wohlbefindens eine Gegenmaßnahme zum Alkoholkonsum darstellen.

Die konkrete Zielen sind:

- 1) Sensibilisierung von Jugendlichen für die mit Alkoholkonsum verbundenen Gefahren und ihre Beteiligung bei der Analysierung des Phänomens, sowie die Förderung ihrer zentralen Rolle bei der Durchführung von Pilotaktionen für die Entwicklung von lokalen Netzwerken;
- 2) Umsetzung einer grenzüberschreitenden Governance-Strategie als Antwort zur Bekämpfung des Phänomens, sowie einer entsprechenden Kommunikationsstrategie zum Thema Jugendliche und Alkohol.

Erwartete Projektergebnisse

- 1). Sensibilisierung einer hohen Anzahl Jugendlicher durch mindestens 150 aktive Kontakte; innovative Forschungsmethoden (Verbindung von virtuellen und traditionellen Methoden mit Formen der Beteiligung Jugendlicher).
- 2) Einleitung von Prozessen zu lokalen Pilotaktionen in mindestens 7 Gebieten.
- 3) Entwicklung eines grenzüberschreitenden Governance-Prozesses, mit dem die diversen Aktivitäten vernetzt werden; verstärkte Zusammenarbeit zwischen dem Projektgebiet und europäischen Initiativen im Kampf gegen Alkoholkonsum unter Jugendlichen.
- 4) Entwicklung einer gemeinsamen Kommunikation unter den verschiedenen Akteuren im Grenzraum in Bezug auf Alkohol und Jugendliche, Zusammenarbeit mit wichtigen europäischen Netzwerken.

Nachhaltigkeit des Projektes

- 1) Bewusstseinsbildung der an der Forschung beteiligten Jugendlichen; mehr Elemente für eine

Linea di intervento 2.6

Lead partner Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia – Direzione centrale salute, integrazione sociosanitaria e politiche social

Partner del progetto Regione Veneto- Direzione per i servizi sociali (P1); Land Kärnten, Abteilung 4 – Kompetenzzentrum Soziales (P2)

Contenuto

L'obiettivo generale del progetto è diffondere tra i giovani/minori dell'area transfrontaliera uno stile di vita "sano" e promuovere comportamenti che contrastino il consumo di alcol quale strumento di benessere.

Gli obiettivi concreti sono:

- 1) Sensibilizzare i giovani sul rischio correlato all'uso di alcol coinvolgendoli nell'analisi sociale e comunicativa del fenomeno, promuovendone il protagonismo nella realizzazione di azioni pilota per lo sviluppo di reti locali.
- 2) Sperimentare una strategia transfrontaliera di governance delle risposte al fenomeno giovani e alcol e di comunicazione coerente sul tema giovani e alcol

Risultati attesi

- 1). Sensibilizzazione di un numero significativo di giovani attraverso almeno 150 contatti attivati; innovazione dei metodi di ricerca (triangolazione metodi qualitativi virtuali e tradizionali con modalità partecipative dei giovani).
- 2) Avvio processi di sviluppo di comunità in almeno 7 aree territoriali.
- 3) Sviluppo di un percorso di governance transfrontaliera in grado di connettere diversi livelli d'intervento; sviluppo della collaborazione tra l'area transfrontaliera di progetto ed esperienze europee nel contrasto al consumo di alcol tra i giovani.
- 4) Sviluppo di un linguaggio comune tra diversi stakeholders dell'area transfrontaliera e di collaborazione con primarie iniziative europee in materia di alcol e giovani.

Sostenibilità del progetto

- 1) Maggiore consapevolezza dei giovani coinvolti nella ricerca; maggiori elementi per valutazione



eingehende Beurteilung durch die politischen Entscheidungsträger- und Interessensvertreter zum Thema Jugendliche und Alkohol.

2) Entwicklung neuer Maßnahmenmodelle unter mehreren Interessenvertretern, mit denen die aktive Rolle der Gesundheits- und Sozialeinrichtungen aufgewertet wird.

3) Schrittweise Harmonisierung der Politiken zur Förderung des Wohlbefindens von Jugendlichen im Grenzraum.

4) Bewusstseinsbildung für die mit Alkoholkonsum verbundene Gefahr unter Jugendlichen.

approfondita dei policy makers e stakeholders sul tema giovani e problemi alcolcorrelati.

2) Sviluppo nuovi modelli di risposta tra più portatori d'interesse in grado di valorizzare il ruolo proattivo dei servizi sociosanitari competenti.

3) Progressiva armonizzazione delle policies e degli interventi di promozione del benessere dei giovani nell'area transfrontaliera.

4) Aumento consapevolezza del rischio legato al consumo di alcol nella popolazione giovanile.



3. DURCHFÜHRUNG NACH PRIORITÄTSACHSEN

3.1. Prioritätenachse 1

Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Indikatorentabelle Priorität 1

3. ESECUZIONE SECONDO GLI ASSI PRIORITARI

3.1. Asse prioritario 1

Risultati e analisi sull'avanzamento

Tabella indicatori priorità 1

Priorität 1 Wirtschaftliche Beziehungen, Wettbewerbsfähigkeit und Diversifizierung / Priorità 1 Relazioni economiche, competitività, diversificazione		2008	2009	2010	2011	2012	2013	Insgesamt / totale Anzahl/ quantità
Projekte zur Förderung der Wettbewerbsfähigkeit und Internationalisierung der Unternehmen / Progetti volti a favorire la competitività e l'internazionalizzazione delle imprese	Ergebnis / Risultato	0	4	8	10	13	13	13
	Zielvorgabe / Obiettivo							>60
	Ausgangswert / Linea di riferimento							406
Projekte zur Erleichterung des Zugangs der Unternehmen zur Informationsgesellschaft und zur Förderung von Know-how und technologischem Transfer / Progetti che facilitano l'accesso delle imprese alla società dell'informazione e favoriscono lo scambio di know-how e il trasferimento tecnologico	Ergebnis / Risultato	1	2	5	6	7	7	7
	Zielvorgabe / Obiettivo							>40
	Ausgangswert / Linea di riferimento							17
Projekte zur Stärkung des Angebots und der Dienstleistung im Bereich Tourismus / Progetti per il potenziamento dell'offerta e dei servizi turistici	Ergebnis / Risultato	4	9	17	19	22	23	23
	Zielvorgabe / Obiettivo							40
	Ausgangswert / Linea di riferimento							36
Projekte zu Forschung, Innovation und Zusammenarbeit zwischen Unternehmen und Forschungszentren / Progetti in ricerca, innovazione e cooperazione imprese-centri di ricerca	Ergebnis / Risultato	2	7	12	15	17	18	18
	Zielvorgabe / Obiettivo							10
	Ausgangswert / Linea di riferimento							17
Projekte zur Förderung von sauberen Technologien / Progetti per la promozione di tecnologie pulite	Ergebnis / Risultato	0	1	2	4	6	6	6
	Zielvorgabe / Obiettivo							20
	Ausgangswert / Linea di riferimento							0
Projekte zur Ausbildung, Weiterbildung und Qualifizierung / Progetti per la formazione, l'aggiornamento e la qualificazione	Ergebnis / Risultato	1	4	5	7	9	9	9
	Zielvorgabe / Obiettivo							50
	Ausgangswert / Linea di riferimento							45
Projekte zur Schaffung eines grenzüberschreitenden	Ergebnis / Risultato	0	3	6	6	6	6	6

Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 23.10.2014 42

Obiettivo "Cooperazione territoriale europea 2007-2013" - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del 23/10/2014



Arbeitsmarkts und zur Harmonisierung der Ausbildungssysteme / Progetti per la creazione di un mercato del lavoro transfrontaliero e dell'armonizzazione dei sistemi di formazione	Zielvorgabe / Obiettivo							40
	Ausgangswert / Linea di riferimento							38
Projekte für Unternehmen mit überwiegender Beteiligung von Frauen / Progetti che coinvolgono imprese a prevalente partecipazione femminile	Ergebnis / Risultato	0	0	1	1	2	2	2
	Zielvorgabe / Obiettivo							20
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.

Die Indikatoren der Priorität 1 sind acht (siehe Tabelle) und beziehen sich auf Themen, die die unterschiedlichen Interventionslinien der Priorität betreffen. Das Thema der Verbesserung der Wettbewerbsfähigkeit des Programmgebietes verbindet die verschiedenen Interventionslinien. Der Träger, der durch die in der Priorität geförderten verschiedenen Aktionen in den Bereichen Internationalität, Austausch von Know-How, Forschung und Innovation, Ausbildung und Arbeitsmarkt direkt oder indirekt gestärkt wird, ist das Unternehmen. Angesichts der speziellen Gegebenheiten des Programmgebietes wird dem Tourismussektor besondere Aufmerksamkeit eingeräumt.

Im Berichtszeitraum 2013 wurden in der Priorität 1 mithilfe der Finanzplanänderung zwei Projekte im Bereich touristische Maßnahmen sowie Forschung und Innovation genehmigt.

Dies unterstützt die positive Leistung der Interventionslinie 1.3, welche vor allem auf den Indikator Projekte zu Forschung, Innovation und Zusammenarbeit zwischen Unternehmen und Forschungszentren zurückzuführen ist. Für diesen Indikator wurde die Zielvorgabe bereits erreicht.

Auch die guten Ergebnisse der Interventionslinie 1.2, deren Indikator Projekte zur Stärkung des Angebots und der Dienstleistung im Bereich Tourismus einen Prozentsatz der physischen Realisierung nun von 23 aufweist, wurden damit unterstützt.

Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Es gab keine besonderen Probleme.

Gli indicatori della priorità 1 sono otto (tabella sopra) e riguardano argomenti che interessano le diverse linee d'intervento della priorità in esame. Lega le diverse linee d'intervento il tema del miglioramento della competitività dell'area di Programma. L'impresa è l'oggetto che viene direttamente o indirettamente rafforzato dalle diverse azioni promosse nella priorità: internazionalità, scambio di know-how, ricerca e innovazione, formazione e mercato del lavoro. Il settore turistico è oggetto di particolari attenzioni, viste le caratteristiche dell'area.

Durante il periodo di riferimento 2013 nella priorità 1 sono stati approvati due progetti nel ambito turistico, della ricerca e dell'innovazione, utilizzando la modifica del piano finanziario.

Questo conferma la buona performance della linea d'intervento 1.3, espressa principalmente dall'indicatore 'progetti in ricerca, innovazione e cooperazione imprese e centri di ricerca', per il quale il target è già stato superato.

Buono anche l'andamento della linea 1.2, il cui indicatore 'progetti per il potenziamento dell'offerta e dei servizi turistici raggiunge il risultato di 23 progetti sostenuti.

Problemi importanti riscontrati e relative misure correttive

Non si sono registrati particolari problemi.



Die Zahlungen zum 31.12.2013 sind der Tabelle im Anhang zu entnehmen.

I pagamenti effettuati al 31/12/2013 sono inseriti nella tabella allegata.



3.2. Prioritätenachse 2

3.2. Asse prioritario 2

Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Risultati e analisi sull'avanzamento

Indikatorentabelle Priorität 2

Tabella indicatori priorità 2

Priorität 2 - Raum und Nachhaltigkeit / Priorità 2 - Territorio e sostenibilità		2008	2009	2010	2011	2012	2013	insg. / tot. (Anzahl/ quantità)
Projekte zur Planung und Verwaltung der Schutzgebiete, der Landschaft und der Biodiversität / Progetti per la pianificazione e la gestione delle aree protette, del paesaggio e della biodiversità	Ergebnis / Risultato	2	4	5	7	7	8	8
	Zielvorgabe / Obiettivo							20
	Ausgangswert / Linea di riferimento							21
Projekte zur Prävention und zum Management von Natur-, Technologie- und Zivilschutzrisiken / Progetti per la prevenzione e la gestione dei rischi naturali e tecnologici e di protezione civile	Ergebnis / Risultato	2	5	7	8	8	8	8
	Zielvorgabe / Obiettivo							10
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.
Projekte zur Linderung von Umwelteinflüssen / Progetti per la mitigazione ambientale	Ergebnis / Risultato	1	3	5	7	7	7	7
	Zielvorgabe / Obiettivo							10
	Ausgangswert / Linea di riferimento							13
Projekte zur Nutzung von erneuerbaren Energien / Progetti per l'utilizzo delle energie rinnovabili	Ergebnis / Risultato	0	1	3	5	6	6	6
	Zielvorgabe / Obiettivo							5
	Ausgangswert / Linea di riferimento							0
Projekte zur Verwaltung der Wasserressourcen und Versorgungs-, Entsorgungs-	Ergebnis / Risultato	0	0	3	4	5	5	5



approvvigionamento e di smaltimento	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.
Projekte zur Schaffung von grenzüberschreitenden Netzwerken zwischen Verwaltungen, Einrichtungen und Organisationen / Progetti per la creazione di reti transfrontaliere tra amministrazioni, istituzioni ed organizzazioni	Ergebnis / Risultato	13	18	26	28	31	31	31
	Zielvorgabe / Obiettivo							20
	Ausgangswert / Linea di riferimento							16
Projekte zu Raumordnung und zu städtebaulichen Systemen / Progetti per l'assetto del territorio ed i sistemi urbanistici	Ergebnis / Risultato	0	2	2	3	4	4	4
	Zielvorgabe / Obiettivo							15
	Ausgangswert / Linea di riferimento							13
Projekte zur Förderung von ländlichen Gebieten / Progetti per lo sviluppo delle aree rurali	Ergebnis / Risultato	2	7	11	13	14	14	14
	Zielvorgabe / Obiettivo							5
	Ausgangswert / Linea di riferimento							7
Projekte zur Verbesserung der Zugänglichkeit an Verkehrsmittel, an Telekommunikationsdienste und Dienste / Progetti volti a migliorare l'accessibilità ai servizi di trasporto, di telecomunicazione e dei servizi	Ergebnis / Risultato	2	2	5	5	7	7	7
	Zielvorgabe / Obiettivo							5
	Ausgangswert / Linea di riferimento							3
Projekte zur Schaffung von Bezugs- und Forschungszentren im Gesundheitswesen, im Bereich Kultur und Kulturerbe / Progetti per la creazione di centri di riferimento e ricerca nella sanità, della cultura e del patrimonio culturale	Ergebnis / Risultato	1	1	3	6	7	7	7
	Zielvorgabe / Obiettivo							10
	Ausgangswert / Linea di riferimento							93

Im Berichtsjahr 2013 wurde in der Priorität 2 nur ein zusätzliches Projekt genehmigt, welches die Biodiversität zum Inhalt hat und somit den ersten Indikator betrifft. Insgesamt bleibt die Situation des Jahres 2012 aber unverändert.

Die Indikatoren der Priorität 2 sind zehn (siehe Tabelle) und beziehen sich auf Themen, welche die verschiedenen Interventionslinien der Priorität

Nel 2013 è stato approvato nella priorità 2 solo un ulteriore progetto sul tema della biodiversità e riguarda pertanto il primo indicatore. Nel complesso però la situazione rimane invariata rispetto al 2012.

Gli indicatori della priorità 2 sono dieci (tabella sopra) e riguardano argomenti che interessano le diverse linee d'intervento della priorità in esame. Al



betreffen. Schwerpunkt dieser Priorität ist der Raum. Im Programm sind dafür Maßnahmen vorgesehen, die seinem Schutz (Schutzgebiete, erneuerbare Energien, Linderung von Umwelteinflüssen, Natur- und Technologierisiken, Kulturerbe), seiner Förderung und Verwaltung (ländliche Gebiete, Raumordnung, Zugänglichkeit, Kultur, Gesundheitswesen und Verwaltung der Ressourcen) und dem Aufbau von grenzüberschreitenden Netzwerken dienen.

centro della priorità c'è il territorio e su questo il Programma interviene con azioni volte alla sua tutela (aree protette, energie rinnovabili, mitigazione ambientale, rischi naturali e tecnologici, patrimonio culturale), al suo sviluppo e gestione (aree rurali, assetto del territorio, accessibilità, cultura, sanità e gestione delle risorse), alla costruzione di reti transfrontaliere.

Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Es gab keine besonderen Probleme.

Problemi importanti riscontrati e relative misure correttive

Non si sono registrati particolari problemi.

Die Zahlungen zum 31.12.2013 sind der Tabelle im Anhang zu entnehmen.

I pagamenti effettuati al 31/12/2013 sono inseriti nella tabella allegata.

3.3. Prioritätenachse 3

3.3. Asse prioritario 3

Ergebnisse und Fortschrittsanalyse

Risultati e analisi sull'avanzamento

Indikatorentabelle Priorität 3

Tabella indicatori priorità 3

Priorität 3 - Technische Hilfe / Priorità - Assistenza tecnica		2008	2009	2010	2011	2012	2013	insg. / tot.
Am GTS beteiligte Personen (Frauen/Männer) pro Jahr / Persone coinvolte nel STC (donne/uomini)	Ergebnis / Risultato	4 (3/1)	4 (3/1)	4 (3/1)	3 (2/1)	3 (2/1)	4* (3*/1)	3,7 (3/1)
	Zielvorgabe / Obiettivo							5
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.
Geleistete Arbeitstage im GTS (Frauen/Männer) pro Jahr / Giornate di lavoro prestate STC (donne/uomini) annue	Ergebnis / Risultato	900	900	900	800	800	833	856
	Zielvorgabe / Obiettivo							900
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.
Geförderte Veranstaltungen / Eventi promossi complessivi	Ergebnis / Risultato	9	15	21	31	38	50	50



	Zielvorgabe / Obiettivo							>100
	Ausgangswert / Linea di riferimento							26
Verbesserung des Monitoringsystems in Zusammenhang mit den Projekten: Verhältnis zwischen erhobenen und vorgesehenen Indikatoren / Miglioramento del sistema di monitoraggio dei progetti: indicatori rilevati su previsti	Ergebnis / Risultato	100%	100 %	100%	100 %	100%	100 %	100%
	Zielvorgabe / Obiettivo							90 %
	Ausgangswert / Linea di riferimento							n.e.

* ab September / da settembre

Die Indikatoren der Priorität 3 sind vier und ermitteln, ob die für die technische Hilfe zuständigen Organe die vom Programm geförderten Maßnahmen zur Verbesserung und Steigerung der Effizienz und Effektivität umsetzen. Die Indikatoren der Priorität 3 sind von der VB mit der Unterstützung des GTS erstellt worden.

Gli indicatori della priorità 3 sono quattro e sono volti a misurare se gli organi assegnatari dell'Assistenza tecnica del Programma mettono in atto le azioni necessarie per migliorare ed accrescere l'efficacia e l'efficienza degli interventi promossi dal Programma.

Gli indicatori della priorità 3 sono stati calcolati dall'AdG con il supporto del STC.

Wesentliche aufgetretene Probleme und getroffene Abhilfemaßnahmen

Es gab keine besonderen Probleme.

Problemi importanti riscontrati e relative misure correttive

Non si sono registrati particolari problemi.



4. TECHNISCHE HILFE

Die VB nimmt im Interesse aller Programmpartner eine Reihe von Aufgaben wahr, die eine effiziente und nutzbringende Durchführung im gesamten Programmzeitraum gewährleisten sollen. Diese Aufgaben werden gemeinsam finanziert (75% EFRE und 25% national) und werden der Prioritätsachse 3 – Technische Hilfe – zugeordnet. Um sowohl der VB als auch den beteiligten RK die Planung der verfügbaren Mittel zu ermöglichen, wurde ein indikatives Budget für Ausgaben der gemeinsamen technischen Hilfe (GTH) sowie deren Umsetzungsmodalitäten vereinbart.

Für die Ausgaben der GTH beläuft sich das indikative Budget auf 2.466.377,53 € oder 3,1% der Programmmittel (entspricht ca. 60% der Priorität 3).

Die verbleibenden ca. 40% der Priorität 3 werden fortlaufend von den RK für regionale Aktivitäten der technischen Hilfe eingesetzt.

Das geplante Budget für alle TH-Ausgaben stellt 5% des gesamten Programmbudgets dar. Der Gesamtbetrag beträgt 4.005.973,53 €.

4.1 Getätigte Ausgaben

Maßnahmen der Gemeinsamen technischen Hilfe

Die im Berichtsjahr mit GTH getätigten Ausgaben wurden von der VB für die Gehaltskosten des GTS, verschiedene Kommunikationsmaßnahmen (Werbematerial, ein Informationsseminar, Auftrag für verschiedenste Gadgets im Rahmen des ECD), Auftrag für die Programmevaluierung, Wartung der Programm-Internetseite, externe Aufträge und Organisation von Sitzungen mit den Vertretern der Programmbehörden und -strukturen getätigt.

Das Ausmaß der GTH-Ausgaben sind der beiliegenden Tabelle zu entnehmen.

Maßnahmen der regionalen technischen Hilfe

Autonome Provinz Bozen - Südtirol

Die Mittel der regionalen technischen Hilfe wurden

Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher

23.10.2014

Obiettivo “Cooperazione territoriale europea 2007-2013” - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del 23/10/2014

4. ASSISTENZA TECNICA

Nell'interesse di tutti i partner di Programma l'AdG si assume una serie di compiti per una proficua ed efficace attuazione del Programma operativo per l'intero periodo di Programmazione. Questi compiti sono finanziati congiuntamente (75% FESR e 25% fondi nazionali) e ricadono nella priorità 3 – Assistenza tecnica.

Per permettere sia all'AdG che alle UCR di pianificare l'utilizzo delle risorse a disposizione, è stato fissato un budget indicativo per le spese di Assistenza tecnica comune (ATC) nonché le modalità di attuazione delle stesse.

Il budget indicativo per le spese di ATC è pari a 2.466.377,53 € ovvero il 3,1% dei mezzi finanziari del Programma (equivale al ca 60% della Priorità 3).

Il restante ca 40% della Priorità 3 viene utilizzato dalle UCR per attività regionali specifiche dell'Assistenza tecnica.

Il budget complessivo previsto per le spese di AT comune rappresenta il 5% del budget complessivo del Programma. L'importo totale è di 4.005.973,53 €.

4.1 Spese effettuate

Misure di Assistenza tecnica comune

Nel periodo di riferimento le spese di ATC comune sono state effettuate dall'AdG per gli stipendi del personale del STC, varie attività di comunicazione (materiale pubblicitario, seminari/eventi informativi, creazione di gadgets nell'ambito dell'ECD), rapporti di valutazione in itinere del Programma, assistenza per il proprio sito internet, incarichi esterni e l'organizzazione di incontri con i responsabili delle autorità/strutture organizzative addette al PO. L'ammontare delle spese di ATC è contenuto nella tabella allegata.

Misure di Assistenza tecnica regionale

Provincia autonoma di Bolzano – Alto Adige

I fondi di Assistenza tecnica regionale sono stati

Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 49



für die Gehälter des für die Kontrolle erster Ebene zuständigen Personals in der Provinz Bozen-Südtirol benutzt.

Seitens der RK Bozen wurde im Bereich GTH im Jahr 2013 eine Zahlungsanforderung zur Bezahlung des Personals ausgestellt: 1 Person 50% Teilzeit, 1 Person 75% Teilzeit und 1 Person 100% Vollzeit.

Land Tirol

Tirol hat die Mittel der technischen Hilfe nur für Diäten und Übernachtungskosten im Rahmen der programmspezifischen Veranstaltungen in Anspruch genommen.

Land Kärnten

Im Jahr 2013 erfolgte im Auftrag des Kärntner Wirtschaftsförderungsfonds (KWF) für alle wirtschaftlichen Projekte mit Kärntner Projektpartnern eine Zwischenevaluierung. Diese wurde durch einen externen Experten durchgeführt und basierte auf Interviews mit Fördermanagern sowie auf diversen schriftlichen Projektunterlagen. Finanziert wurde die Evaluierung aus Mitteln der regionalen technischen Hilfe sowie aus Mitteln des KWF. Insgesamt wurde durch die Zwischenevaluierung bestätigt, dass die geförderten Projekte den regionalen Wirtschaftsstrategien entsprechen. Insbesondere konnte auch eine klare Weiterentwicklung der Projektqualität im Vergleich zur Vorperiode ausgemacht werden.

Land Salzburg

Die Mittel für die Regionale technische Hilfe wurden im Jahr 2013 für Personalkosten einer Verwaltungsexpertin (18% von 36 Stunden) eingesetzt.

Im Vordergrund standen im Berichtsjahr u. a. Arbeiten zur Programmabwicklung sowie Unterstützungsarbeiten in der Funktion der koordinierenden Prüfstelle, Arbeiten im Zuge von Projekteinreichungen (Beratung von Projektträgern über die Förderfähigkeit von Kosten und über die Abrechnungserfordernisse von INTERREG-Projekten), Prüfungen von Projektanträgen und Kostenaufstellungen sowie Begleitarbeiten zu bereits genehmigten Projekten (u. a. Prüfung von Umschichtungsanträgen, Berichten, Verlängerungsansuchen, etc.).

utilizzati per pagare gli stipendi del personale addetto al controllo di primo livello per la parte della Provincia Aut. di Bolzano-Alto Adige.

Da parte dell'UCR Bolzano nel 2013 è stata eseguita una richiesta di pagamento per pagare il personale, nel dettaglio: 1 persona al 50% (tempo parziale), 1 persona al 75% (tempo parziale) e 1 persona al 100% (tempo pieno).

Land Tirol

Da parte del Tirolo i fondi AT sono stati utilizzati esclusivamente per missioni di servizio e pernottamenti nell'ambito del Programma.

Land Carinzia

Nel 2013, per conto del Fondo di Promozione Economica per la Carinzia (KWF) è stata commissionata una valutazione intermedia per tutti i progetti economici con partner di progetto della Carinzia. Questa è stata effettuata da un esperto esterno e si basa su interviste a manager di promozione e su vari documenti scritti dei progetti. Tale valutazione è stata finanziata con i fondi dell'assistenza tecnica regionale e del KWF. Nel complesso il risultato della valutazione intermedia conferma che i progetti finanziati soddisfano le strategie economiche regionali. In particolare è stato possibile individuare un chiaro aumento della qualità dei progetti rispetto al periodo precedente.

Land Salisburgo

Nel 2013 i fondi per l'assistenza tecnica regionale sono stati utilizzati per i costi del personale di un'esperta amministrativa (18 % di 36 ore).

Nell'anno di riferimento il focus è stato posto, tra l'altro, sull'attuazione del programma e il sostegno per l'ufficio di controllo, lavori nell'ambito di proposte progettuali (consultazione dei promotori sull'ammissibilità dei costi e le esigenze contabili dei progetti INTERREG), valutazione delle proposte di progetto e dichiarazioni di spesa, lavoro di accompagnamento per i progetti già approvati (compresa la valutazione di richieste di modifiche finanziarie, segnalazioni, richiesta di proroga, ecc.).

Sono state inoltre svolte intense attività relative



Besondere Vorbereitungs- und Organisationsarbeiten erforderten zusätzlich 3 Großveranstaltungen, die im Bundesland Salzburg abgehalten wurden: Am 14. und 15. Mai 2013 fanden im Oberpinzgau/Gemeinde Neukirchen am Großvenediger die 5. Task-Force sowie der 6. Begleitausschuss des INTERREG Italien-Österreich Programms statt. Am 26. September wurde in der Stadt Salzburg eine Info-Veranstaltung über die neue Förderperiode 2014-2020 mit Workshops abgehalten. Zudem wurden im Jahr 2013 Aktivitäten im Bereich Publizität gesetzt.

Region Veneto

Die regionalen Mittel für die technische Hilfe wurden aufgewendet für:

- Gehaltszahlungen für einen externen Mitarbeiter, welcher Aufgaben der FLC erfüllt.
- Gehaltszahlung für eine Gruppe von externem Personal, die die RK bei ihren Aufgaben unterstützt.

Autonome Region Friaul-Julisch Venetien

Die Mittel der technische Hilfe wurden aufgewendet für:

- 1) Außendienste (Fahrtkosten, Verpflegung, Unterkunft) der Mitarbeiter der RK und FLC für die Teilnahme an Sitzungen zur Programmumsetzung sowie Schulungen zu programmrelevanten Themen.
- 2) Gehaltszahlungen für Mitarbeiter der FLC
- 3) Organisation der vierten Sitzung der Task-Force 2014+ in Cividale am 9. und 10. April 2013.
- 4) Im Rahmen des European Cooperation Day wurde von den Programmen Italien-Slowenien, Österreich-Slowenien und Italien-Österreich am 21. September 2013 eine grenzüberschreitende Wanderung organisiert und finanziell unterstützt. Außerdem finanzielle Unterstützung der Initiative „ECDay-Security Day“ durch das Projekt PRISMA in Malborghetto am 20.09.2013.

all'organizzazione e alla preparazione di 3 grandi eventi che si sono tenuti a Salisburgo: il 14 e 15 maggio 2013 si è svolta nell'Oberpinzgau/comune di Neukirchen am Großvenediger la 5° riunione task force e il 6° Comitato di sorveglianza del programma INTERREG Italia – Austria. Il 26 settembre si è svolto un evento informativo sul nuovo periodo di finanziamento 2014-2020 con workshops a Salisburgo.

Inoltre, nel 2013, sono state attuate attività promozionali.

Regione Veneto

I fondi di assistenza tecnica regionale sono stati utilizzati per:

- pagamento degli stipendi per una unità di personale esterno che svolge le funzioni di FLC;
- pagamento degli stipendi dell'anno 2013 per una unità di personale esterna che svolge le funzioni di supporto all'UCR.

Regione autonoma Friuli Venezia Giulia

I fondi per l'assistenza tecnica sono stati utilizzati come di seguito illustrato:

- 1) spese di missione (viaggio, vitto, alloggio) dei dipendenti direttamente coinvolti nell'attuazione del Programma (UCR e FLC) per la partecipazione alle riunioni tecniche, ai Comitati di Programma ed a percorsi di formazione e informazione specifici e funzionali all'attuazione operativa dal Programma stesso.
- 2) sono stati liquidati cinque bimestri a fronte del contratto di collaborazione coordinata e continuativa attivato a supporto del Controlli 1° Livello
- 3) è stata ospitata a Cividale del Friuli in data 9 e 10 aprile 2013 la IV riunione della task force 2014-20;
- 4) in adesione all'iniziativa European Cooperation Day promossa da Interact è stato organizzato in data 21 settembre 2013 l'evento denominato "ECDay -Escursione sul Monte Forno delle Autorità di Gestione dei Programmi di cooperazione transfrontaliera Italia-Austria, Italia-Slovenia e Austria-Slovenia - Triple border hiking" ed è stata supportata finanziariamente l'iniziativa "ECDay – Giornata della sicurezza" organizzata dalla rete del partenariato del



progetto PRISMA a Malborghetto in data 20.09.2013 e che ha coinvolto circa 350 studenti.

Alle getätigten Zahlungen im Rahmen der gemeinsamen und regionalen technischen Hilfe zum 31.12.2013 können der beiliegenden Tabelle „Zahlungen“ entnommen werden.

Tutti i pagamenti relativi all'Assistenza tecnica comune e regionale al 31/12/2013 sono specificati nella tabella allegata riferita ai pagamenti.



5. INFORMATION UND ÖFFENTLICHKEITSARBEIT

Die Informations- und Öffentlichkeitsarbeit, die im Jahr 2013 durchgeführt worden ist, war im Sinne des Kommunikationsplanes des Interreg IV Programms Italien-Österreich 2007-2013.

Listen der Begünstigten

Die Ziele des Kommunikationsplans und die Aktivitäten auf regionaler und interregionaler Ebene, die durchgeführt worden sind, um die Öffentlichkeit in der Europäischen Union und die potentiellen Begünstigten über die Finanzmöglichkeiten des Programms und die genehmigten grenzüberschreitenden Projekte zu informieren, werden anbei vorgestellt.

5.1 Ziele und Strategie des Kommunikationsplans

Die Kommunikationsstrategie sieht die Koordination der Kommunikationsaktivitäten vor, damit deren Flexibilität den speziellen Erfordernissen der verschiedenen Programmphasen (Programmstart, Umsetzung, ausgereifte und abschließende Phase) entspricht.

Zielgruppen der Informations- und Öffentlichkeitsaktivitäten sind die potentiellen Begünstigten sowie die Begünstigten der genehmigten Projekte zusammen mit den Lenkungs- und Begleitausschussmitgliedern, den lokalen, regionalen, nationalen und gemeinschaftlichen Behörden, Multiplikatoren wie z.B. regionale Medien, Einrichtungen für die grenzüberschreitende Kooperation, EU-Regionalvertretungen und – nicht zuletzt – die breite Öffentlichkeit.

5.2. Informationsmaßnahmen für Begünstigte

Regionale Info-Seminare, Veranstaltungen, Presseangelegenheiten und andere Publizitätsmaßnahmen

Die Events, die auf regionaler Ebene von den Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 23.10.2014
Objektiv „Cooperazione territoriale europea 2007-2013“ - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del 23/10/2014

5. INFORMAZIONE E PUBBLICITÀ

Le misure di informazione e pubblicità condotte nel 2013 sono state in linea con quanto previsto nel Piano di comunicazione del Programma Interreg IV Italia-Austria 2007-2013.

Elenco dei beneficiari

Qui di seguito sono illustrati gli obiettivi del piano e le attività regionali e interregionali realizzate per informare i cittadini dell'Unione europea e i potenziali beneficiari sulle possibilità di finanziamento del Programma e per pubblicizzare i progetti transfrontalieri approvati.

5.1 Obiettivi e strategia del piano di comunicazione

La strategia comunicativa consiste nel coordinamento delle attività di comunicazione. Queste devono essere pianificate in modo flessibile, visto che devono rispondere ai bisogni specifici legati alle varie fasi del Programma (lancio, attuazione, fase matura e finale).

I destinatari delle attività di informazione e pubblicità sono i potenziali beneficiari e i beneficiari dei progetti approvati, assieme ai membri del Comitato di sorveglianza e pilotaggio, le autorità locali, regionali, nazionali e comunitarie, i moltiplicatori come mass media regionali, organizzazioni di cooperazione transfrontaliera, rappresentanze regionali a livello europeo e infine il pubblico generale.

5.2 Interventi informativi rivolti ai beneficiari

Seminari informativi, eventi, stampa e altre misure di pubblicità a livello regionale

Gli eventi, che sono stati organizzati a livello



Partnerregionen für die im jeweiligen Gebiet angesiedelten Projektträgern organisiert wurden, waren vor allem Informationstreffen, welche für die lokale Ausbreitung des Programms und zur Erklärung projektbezogener Aspekte bestimmt sind.

Autonome Provinz Bozen

Generelle Auskünfte zur Programmumsetzung befinden sich auf der Interreg-Webseite, welche mit der Homepage der Autonomen Provinz Bozen, Abteilung Europa verlinkt ist. Betreffend der Projekte und der grenzüberschreitenden Integration auf lokaler Ebene wird eine kontinuierliche Öffentlichkeitsarbeit sowie verschiedenste Beratungsdienste durch das Personal der RK Bozen garantiert.

Land Kärnten

Die Benachrichtigungen über Einladungen und Hinweise auf wichtige programm- bzw. projektrelevante Veranstaltungen erfolgten durch die RK per E-Mail an die Kärntner LP/PP.

Hinsichtlich laufender Informationsaktivitäten sind sämtliche Informationen unter www.eu-programme.ktn.gv.at verfügbar. Zudem beteiligte man sich am 17. Juni 2013 am „Tag der Regionen“ in Ossiach/Kärnten sowie am 21. September 2013 am European Cooperation Day.

Land Salzburg

Augenmerk wird auf Publizitätsmaßnahmen gelegt, wobei anhand von Projekten das INTERREG Programm bestmöglichst dargestellt wurde. In erster Linie stand dabei jene Öffentlichkeitsarbeit im Vordergrund, die keine finanziellen Mittel beansprucht hat.

Es wurden kostenlose Publizitätsmöglichkeiten bei Landespublikationen (z. B. „Land&Europa“) sowie bei Salzburger (Wirtschafts-)Medien genutzt. Auch in der Landeskorrespondenz des Landes Salzburg wurde während des Jahres immer wieder über INTERREG-Projekte mit Salzburger Beteiligung/Salzburger Projektträgern berichtet.

In „Standort Salzburg“ (Auflage 2000 Stück) mit Erscheinungstermin März 2013, das von der Wirtschaftsabteilung des Landes Salzburg herausgegeben wird, war es möglich, das INTERREG-Projekt „Energiediagnostikregion“ zu

regionale da parte delle regioni partner per informare i beneficiari a livello locale, sono stati, come di consueto, destinati alla divulgazione del Programma nei vari territori e alla spiegazione di aspetti specifici legati all'esecuzione dei progetti già avviati.

Provincia Autonoma di Bolzano

Ogni informazione di carattere generale relativa all'attuazione del Programma è disponibile sul sito web Interreg.net, collegato alla homepage della Provincia autonoma di Bolzano, Ripartizione Europa. In merito ai progetti e all'integrazione transfrontaliera, l'attività informativa a livello locale è facilitata grazie al lavoro di pubbliche relazioni e di consulenza specifica da parte del personale dell'UCR di Bolzano.

Land Carinzia

Gli inviti e gli avvisi di iniziative importanti per il Programma e i progetti sono stati comunicati via e-mail dall'UCR ai LP/PP carinziani dei progetti.

Per quanto riguarda le attività di informazione in corso tutte le informazioni sono disponibili all'indirizzo www.eu-programme.ktn.gv.at. Inoltre, la Carinzia ha partecipato il 17 Giugno 2013 alla “Giornata delle Regioni” a Ossiach / Carinzia e il 21 settembre 2013 European Cooperation Day.

Land Salisburgo

Ci si è concentrati sulle attività di comunicazione che presentassero nel miglior modo possibile il programma INTERREG sulla base dei progetti finanziati. In particolar modo sono state svolte attività promozionale che non comportassero l'impegno di risorse finanziarie.

Sono state sfruttate opportunità di pubblicità gratuita nelle pubblicazioni amministrative (ad es “Land&Europa”) e nei media (anche in ambito economico) di Salisburgo. Inoltre nella comunicazione pubblica del Land Salisburgo si è dato risalto più volte durante l'anno a progetti INTERREG con partner del Salisburghese.

Nell'edizione di marzo 2013 del giornale “Standort Salzburg” pubblicato dal dipartimento economico del Land è stato possibile presentare il progetto INTERREG “Regione modello energetico” Salisburgo (tiratura 2000 copie).



präsentieren.

Im August 2013 konnte in „Land&Europa“ ein Bericht über den Begleitausschuss, der im Mai im Bundesland Salzburg tagte, platziert werden.

Land Tirol

Es findet eine laufende Informations- und Öffentlichkeitsarbeit im Zuge eines periodischen Newsletters der RK Tirol statt. Allgemeine Informationen zum Programm befinden sich auf der Homepage der RK Tirol. Betreffend der Projekte und der grenzüberschreitenden Integration auf lokaler Ebene erfolgt eine permanente Öffentlichkeitsarbeit durch die INTERREG-Räte in Form von Pressegesprächen, Presseausendungen, Homepage bzw. Beiträgen in den lokalen Fernsehkanälen. Im September 2013 erfolgte zum 2. Mal die Teilnahme am European Cooperation Day.

Autonome Region Friaul-Julisch Venetien

Die Webseite der Autonomen Region FVG verfügt über einen programmspezifischen Bereich, der von der RK FVG ständig aktualisiert wird.

Die friulanischen Projektpartner haben im Berichtsjahr die ihnen laut Antrag zustehenden Publizitätsmaßnahmen umgesetzt. Generell kann hervorgehoben werden, dass die Projekte innovative webbasierte Instrumente nutzten, um wichtige Mitteilungen, Events und erzielte Ergebnisse zu verbreiten. Einige Projekte haben auf regionaler und auf Programmebene Veranstaltungen für die breite Öffentlichkeit umgesetzt, welche die Partnerschaften, die Bürger, die Vertreter der öffentlichen Körperschaften und die Behörden des grenzüberschreitenden Raums einbezogen haben.

Teilnahme am ECDay „Grenzüberschreitende Wanderung auf den Berg Ofen“ der Programme Italien-Österreich, Italien-Slowenien und Österreich-Slowenien. Dieser Event bot Gelegenheit, die grenzüberschreitende Zusammenarbeit auf ein unübliche Art einem breiten Publikum zu präsentieren und die Gelegenheit einer aktiveren Zusammenarbeit zwischen den VB der teilnehmenden Programme.

In agosto è stata pubblicata una relazione sul comitato di sorveglianza, tenutosi a maggio a Salisburgo nel giornale „Land & Europa“.

Land Tirol

Le misure di informazione e pubblicità vengono pubblicate regolarmente nella newsletter periodica dell'UCR del Tirolo. Tutte le informazioni generali relative al Programma sono disponibili sul sito web del Land Tirolo. Per quanto riguarda i progetti e l'integrazione transfrontaliera, l'attività di comunicazione a livello locale è realizzata in modo continuo dai Consigli Interreg (Terra Raetica, Wipptal, Dolomiti – Live) attraverso conferenze, comunicati stampa, pagine web e contributi nei reti televisive locali. Durante il mese di settembre va segnalata la seconda partecipazione all' European Cooperation Day.

Regione autonoma Friuli Venezia Giulia

Il sito della Regione autonoma FVG dispone di una sezione dedicata al Programma che viene periodicamente aggiornata a cura dell'UCR FVG.

I partner progettuali del FVG hanno attuato come da scheda progettuale le azioni di informazione previste. Si può evidenziare che nel loro complesso i progetti hanno fatto largo uso di strumenti online innovativi, ampliando la diffusione sui siti internet delle informazioni, degli eventi, dei risultati acquisiti. Alcuni progetti hanno realizzato sul territorio regionale e di Programma eventi rivolti ad un ampio pubblico, che hanno coinvolto, oltre al partenariato progettuale, cittadini, rappresentanti delle istituzioni e autorità dell'area transfrontaliera. L'adesione all'iniziativa ECDay „Escursione sul Monte Forno delle Autorità di Gestione dei Programmi di cooperazione transfrontaliera Italia-Austria, Italia-Slovenia e Austria-Slovenia - Triple border hiking“ è stata l'occasione non solo per far conoscere la cooperazione transfrontaliera ad un ampio pubblico tramite l'organizzazione di un evento diverso dalle consuete modalità di informazione, quali convegni, seminari, pubblicazioni, ecc., ma anche l'occasione di attivare una cooperazione tra l'Autorità di Gestione di Italia-Austria, per il tramite delle UCR FVG e Carinzia, e le Autorità di Gestione di Italia-Slovenia e Austria –Slovenia.



Region Veneto

Im Jahr 2013 wurden folgende Kommunikationsaktivitäten durchgeführt:

15.02.2013: In Zusammenarbeit mit der FLC hat die RK für die Begünstigten der Region eine Informationsveranstaltung zu den Abrechnungsmodalitäten organisiert.

16.10.2013: Informationsveranstaltung zum Stand des Programms und der künftigen Programmperiode 2014-2020 für Stakeholder und Begünstigte der Region.

Veröffentlichung des Beschlusses der Regionalregierung Nr. 2005 vom 4.11.2013 „Gründung eines Partnerschaftsgremiums Tabelle für die Ziel der Kohäsionspolitik europäischen territorialen Zusammenarbeit im Zeitraum 2014-2020“ im Amtsblatt der Region Veneto (Nr. 101 vom 26.11.13).

Veröffentlichung des Beschlusses der Regionalregierung Nr. 2055 vom 19.11.2013 zu den Ergebnissen des fünften Aufrufes des Programms und der Genehmigung und Finanzierung der Projekte: „InterTech“ und „SCORE“ im Amtsblatt der Region Veneto (Nr. 106 vom 10.12.13).

Veröffentlichung von zwanzig Artikeln auf der regionalen Website und/oder dem regionalen Blog:

- Formulare und Dokumentation für die Abrechnung von Ausgaben
- Formulare und Dokumentation Small Project Fund KAR-FJV-VEN
- Fortschrittsbericht
- Liste der genehmigten Projekte aller fünf Aufrufe
- Einladungen zu Seminaren/Konferenzen der genehmigten Projekten
- Programmierung 2014-2020 (Seminare, Präsentationen, Partnerschaftsverhandlungen etc.)

Im Laufe des Jahres 2013 wurden durchschnittlich 33.482 Klicks auf dem regionalen Blog gezählt.

c. Artikel, Publikationen, Pressemitteilungen auf Programmebene

Zum European Cooperation Day wurden zwei Pressemitteilungen vom Pressedienst der Autonomen Provinz Bozen Südtirol veröffentlicht. Eine davon wurde vom Südtiroler Tageszeitung

Regione Veneto

Nel 2013 sono state realizzate le seguenti attività di comunicazione:

15 febbraio 2013: la UCR in collaborazione con il FLC ha organizzato un incontro tecnico sulle modalità di rendicontazione delle spese sostenute dai beneficiari.

16 ottobre 2013: incontro informativo sullo stato di avanzamento del Programma e sulla futura programmazione 2014-2020, con gli stakeholders/beneficiari del territorio veneto.

Pubblicazione sul Bollettino Ufficiale della Regione del Veneto (n. 101 del 26 novembre 2013) della delibera di giunta regionale n. 2005 del 04 novembre 2013 “Istituzione del Tavolo di partenariato per l'obiettivo Cooperazione territoriale europea della politica di coesione per il periodo 2014-2020”.

Pubblicazione sul Bollettino Ufficiale della Regione del Veneto (n. 106 del 10 dicembre 2013) della delibera di giunta regionale n. 2055 del 19 novembre 2013 “Programma UE di Cooperazione transfrontaliera “Interreg IV Italia - Austria 2007-2013”. Risultati quinto avviso. Approvazione e finanziamento dei progetti: “SCORE” e “InterTech”. Pubblicazione di venti articoli sul sito internet regionale e/o sul blog:

- modulistica e documentazione per la rendicontazione delle spese
- modulistica e documentazione Small Project Fund KAR-FVG-VEN
- stato avanzamento Programma Interreg IV Italia-Austria
- lista dei progetti approvati in tutti i cinque avvisi
- inviti a seminari/conferenze relativi ai progetti approvati
- aggiornamenti sulla programmazione 2014-2020 (atti seminari, presentazione relatori, consultazione partenariato ecc.)

Nel corso del 2013 sono stati rilevati in media n. 33.482 contatti sul blog regionale.

c. Articoli, pubblicazioni, comunicati stampa a livello di Programma

Per l'European Cooperation Day due comunicati stampa sono stati emessi dall'Ufficio Stampa della Provincia Autonoma di Bolzano Alto Adige. Uno di questi è stato pubblicato dal quotidiano altoatesino



„Dolomiten“ gedruckt (19.09.2013).

Zum sechsten Treffen des Begleitausschusses am 15. und 16. Mai in Neukirchen am Großvenediger (Salzburg) wurde eine Pressemitteilung vom Pressedienst der Autonomen Provinz Bozen Südtirol veröffentlicht.

Die Projekte haben ihre Initiativen auf lokaler Ebene durch verschiedene Artikel in der Presse, in Zeitschriften und im Internet bekannt gemacht.

d. An die Öffentlichkeit gerichtete Maßnahmen

1. Radiosendungen zum Thema Europa

Am 01.10.2013 wurde im Radiosender „RAI Sender Bozen“ über die Erfolge des European Cooperation berichtet.

e. Aktivitäten im Rahmen von **INTERACT**

1-Pilotprojekt „MEASURING THE ACHIEVEMENTS – das Erreichte bewerten“

In den vergangenen Jahren hat das GTS an den von INTERACT organisierten Arbeitsgruppen zum Pilotprojekt „Measuring the achievements“ aktiv teilgenommen und konkret bei der Ausarbeitung der Online-Formulare mitgewirkt.

Die Initiative beruht auf der Selbstbewertung der Projekte. Der Vorteil dieser Vorgehensweise liegt darin, dass Projektträger selbst am Besten einschätzen können, was und wie sie ihre Ziele erreicht haben. Die Partner sollen nicht alle Ergebnisse in Form von Indikatoren eingeben, sondern – ganz im Gegenteil – die vorgegebenen Indikatoren bei Seite lassen und stattdessen die effektiven Projektfortschritte anhand einer Zusammenfassung wiedergeben.

Im Jahre 2013 wurden die abgeschlossenen Projekte weiterhin vom GTS eingeladen das Online-Formular auszufüllen. Damit schätzen die Lead Partner der abgeschlossenen Projekte ihren Beitrag zum Programm selbst ein und beschreiben diesen, indem sie den Online-Fragebogen „Typology“ ausfüllen. Diese Berichterstattung ermöglicht es sowohl auf Programmebene als auch auf EU-Ebene einen Überblick über die erreichten Ergebnisse des

„Dolomiten“ (19/09/2013).

Dall'Ufficio Stampa della Provincia Autonoma di Bolzano Alto Adige è stato pubblicato un comunicato stampa sulla sesta riunione del comitato di sorveglianza tenutasi il 15 e 16 maggio a Neukirchen am Großvenediger (Salzburg).

I progetti stessi hanno pubblicizzato le loro iniziative a livello locale con la pubblicazione di vari articoli sulla stampa, in riviste e in internet.

d. Misure rivolte al pubblico

1. Trasmissioni radio sul tema Europa

Il 01/10/2013 il canale radio „RAI Sender Bozen“ ha riferito dei successi dell'European Cooperation Day.

e. Attività nell'ambito di **INTERACT**

1-Progetto pilota “MEASURING THE ACHIEVEMENTS – valutazione del risultato ottenuto”

Negli ultimi anni il STC ha partecipato attivamente ai gruppi di lavoro organizzati da INTERACT riguardanti il progetto pilota “Measuring the achievements”, nonché alla concreta realizzazione dei questionari online.

L'iniziativa si basa sull'autovalutazione dei progetti stessi. Il punto di forza di questo tipo di approccio sta nel fatto che i beneficiari stessi conoscono meglio di chiunque altro cosa e come sono riusciti ad ottenere i propri obiettivi. Ai partner non viene chiesto di inserire tutti i risultati raggiunti per mezzo di indicatori, ma, al contrario di evitare gli indicatori esistenti, proiettando invece i veri progressi del progetto in forma riassuntiva.

Nel 2013 il STC ha continuato invitare i progetti conclusi alla compilazione del modulo online. In questo modo i lead partner dei progetti conclusi valutano in prima persona il contributo apportato al Programma, compilando il questionario online “Typology”. Questo rendiconto offre sia a livello di Programma sia a livello UE una visione dell'insieme di tutti i risultati raggiunti dal Programma Interreg IV Italia-Austria e da tutti i programmi CTE. L'analisi dei risultati rappresenta



Programms Interreg IV Italien-Österreich bzw. aller ETZ-Programme zu verschaffen. Die Auswertung der Ergebnisse ist außerdem eine wichtige Grundlage für die Programmierung der nächsten Programmperiode.

2- Regio Stars 2014

Die VB des Programms Interreg IV Italien-Österreich hat für die Teilnahme an der Initiative „RegioStars 2014 - The Award for Innovative Projects“, zwei Projekte ausgewählt:

- MICOTRA – „Verbesserung der grenzüberschreitenden öffentlichen Verkehrsverbindungen“ für die Kategorie Citystar
- DESIRE – „Das Design der Zukunft: Materialien, Formen, Farben und Emotionen für ein erfolgreiches Produkt“ für die Kategorie Nachhaltiges Wachstum

Im Juli 2013 wurde mitgeteilt, dass die Projekte nicht als Finalisten für die Preisverteilung ausgewählt worden sind.

3- KEEP

KEEP steht für „Knowledge and Expertise in European Programmes“ und ist ein von INTERACT erstelltes Web-Portal, welches Informationen zu ETZ-Programmen sammelt.

Das Programm Interreg IV Italien-Österreich hat das Online-Tool mit den Daten der Projekte, die im fünften Aufrufen finanziert wurden, aktualisiert.

4- Promoting Culture and Creative Industries across Europe

Für die Broschüre „Inspiring Creativity - Promoting Culture and Creative Industries across Europe“ hat die VB drei Best-practice Projekte aus dem Themenbereich Kultur vorgeschlagen:

- Bewegtes Leben – „Kulturerbe Film: Sicherung - Vernetzung - Vermittlung“
- Grenzbefestigungen – „Historische Grenzbefestigung im Dreiländereck Italien-Österreich-Schweiz Altfinsternünz - Bunker Reschen/Panzersperre Plamort“
- Transmuseum – „Realisierung eines grenzüberschreitenden Museumsnetzes

inoltre una base importantissima per la fase di programmazione del prossimo periodo di Programma.

2- Regio Stars 2014

L'AdG del Programma Interreg IV Italia-Austria ha scelto due progetti per la partecipazione all'iniziativa „RegioStars 2014 - The Award for Innovative Projects“:

- MICOTRA – „Miglioramento dei collegamenti transfrontalieri di trasporto pubblico“ per la categoria Citystar
- DESIRE – „Il design del futuro: materiali, forme, colori ed emozioni per un prodotto di successo“ per la categoria Sustainable Growth

A luglio 2013 è stato comunicato che i progetti non rientravano tra i finalisti prescelti per la premiazione.

3- KEEP

KEEP sta per „Knowledge and Expertise in European Programmes“ ed è un portale internet ideato da INTERACT per la raccolta di informazioni riguardanti i programmi CTE.

Il Programma Interreg IV Italia-Austria ha fornito i dati riguardanti i progetti finanziati nel quinto avviso.

4- Promoting Culture and Creative Industries across Europe

Per la brochure „Inspiring Creativity - Promoting Culture and Creative Industries across Europe“ l'AdG ha proposto tre progetti di best practice dal settore della cultura:

- Vita in movimento – „Patrimonio culturale audiovisivo: salvaguardia - networking - fruizione“
- Grenzbefestigungen – „Fortificazioni nella zona di confine Italia-Austria-Svizzera Fortezza di Altfinsternünz - rete di bunker Resia/Plamort“
- TRANSMUSEUM – „Rete museale transfrontaliera per la promozione dello



für die Förderung der nachhaltigen
Gebietsentwicklung“

INTERACT wählte die beiden Projekte „Bewegtes
Leben“ und „TRANSMUSEUM“ aus. Die
Broschüre wurde im Oktober 2013 veröffentlicht.

5- DG REGIO Good practices in EU Regional Policy evaluation

Für DG Regio wurden in Berichtsjahr zwei
Fragebögen ausgefüllt.

6- We want your stories!

Für das Projekt „We want your stories!“ bewarb
sich die VB mit dem Projekt „Therapie für
Schmetterlingskinder“. Dieses Projekt wurde
ausgewählt und im Dezember 2013 in der
entsprechenden Broschüre veröffentlicht.

7- European Cooperation Day

Das Programm Interreg IV Italien-Österreich nahm
mit zwölf Events am ECD 2013 teil. Zehn dieser
Events wurden von Projekten organisiert, eines
von der VB, während ein Event gemeinsam von
den ETC-Programmen Italien-Slowenien, Italien-
Österreich und Österreich-Slowenien organisiert
wurde.

Im Laufe der Events wurden den Teilnehmern
USB-Sticks, Pfefferminzbonbons, Bleistifte, Flyer,
Jo-Jos, faltbare Taschen verteilt. Diese Gadgets
wurden von der VB finanziert und trugen allesamt
das Programmlogo, einige auch das ECD-Logo.
Von INTERACT wurden zudem T-Shirts,
Magneten, Lesezeichen, Poster und Flyer zur
Verfügung gestellt.

Außerdem wurden für die Dokumentation der
Veranstaltungen professionelle Fotos in Auftrag
gegeben. Die ca. 200 Fotos pro Event wurden für
die Programmwebseite und für die
Veröffentlichungen in der Presse verwendet.
Diese werden in Zukunft auch für die Realisierung
der Abschlussbroschüre des Programms
verwendet werden.

Informationen zu allen Veranstaltungen des
Programms im Rahmen des ECD sind auf der
Programmwebsite (www.interreg.net) verfügbar.

sviluppo sostenibile”

INTERACT ha scelto di pubblicare informazioni sui
due progetti “Vita in movimento” e
“TRANSMUSEUM”. La brochure è stata pubblicata
nel mese di ottobre 2013.

5- DG REGIO Good practices in EU Regional Policy evaluation

Per la DG Regio sono stati completati due
questionari.

6- We want your stories!

Per il progetto “We want your stories!” l’AdG ha
proposto il progetto “Terapia per i bambini farfalla”.
Questo progetto è stato selezionato e pubblicato
nel dicembre 2013 in una brochure relativa.

7- European Cooperation Day

Il Programma Interreg IV Italia-Austria ha
partecipato all’ECD 2013 con 12 eventi distinti.
Dieci di questi eventi sono stati organizzati dai
progetti, uno dall’AdG, mentre un evento è stato
organizzato congiuntamente dai programmi ETC
Italia-Slovenia, Austria-Italia e Austria-Slovenia.

Nel corso dei tre eventi sono stati distribuiti a tutti i
partecipanti chiavette USB, mentine, matite,
volantini, yo-yo e borse pieghevoli. Questi gadget
sono stati finanziati dall’AdG e portavano il logo del
programma, alcuni anche il logo ECD. INTERACT
ha fornito magliette, magneti, segnalibri, poster e
volantini.

Inoltre, sono stati realizzati servizi e riprese video
professionali delle manifestazioni organizzate. Le
ca. 200 foto per ogni evento sono state utilizzate
per le pubblicazioni sul sito web e sulla stampa.
Questo materiale sarà molto utile in futuro quando
si realizzerà la brochure finale del Programma.

Informazioni su tutti gli eventi del programma
nell’ambito dell’ECD sono disponibili sul sito web
del programma (www.interreg.net).



g. Jährliche Informationsveranstaltung des Programms: Öffentliche Konsultation zur neuen Programmierung (Veranstaltung im Rahmen des European Cooperation Day)

Im Rahmen des ECD veranstaltete die VB eine öffentliche Konsultation zur neuen Programmperiode. Das Event fand am 11. September in Bozen und am 26. September in Salzburg statt. Während der Veranstaltung wurden die Teilnehmer über die neue Programmperiode 2014-2020 informiert. Am Nachmittag konnte in verschiedenen Workshops zu den vorab ausgewählten thematischen Zielen diskutiert sowie Anregungen und ein entsprechendes Feedback abgegeben werden.

5.3 Promotionsmaterial

Während der Treffen (LA, BA, LP-Seminar, Task-Force usw.) bei programmspezifischen Veranstaltungen und bei Treffen der Programmpartner wurden den Teilnehmern folgende personalisierte Promotionsartikel verteilt bzw. zur Verfügung gestellt: biologisch abbaubare Kugelschreiber, Bleistifte, Präsentationsmappen, Blöcke und USB-Sticks.

Zudem ist noch folgendes Material verfügbar:

1- Jo-Jo

2- Faltbare Taschen

3- USB-Sticks als Schlüsselanhänger

4- Bleistifte

5.4 Informationen über den aktuellen Stand der Programmumsetzung

a. European Cooperation Day 2014

Nach dem großen Erfolg der Veranstaltungen in den Jahren 2012 und 2013, wird das Programm auch im Jahr 2014 am ECD teilnehmen. Zudem ist für Ende des Jahres ein Kickoff-Event zur neuen Programmperiode geplant.

Ziel „Europäische territoriale Zusammenarbeit 2007-2013“ - Jährlicher Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 23.10.2014

Obiettivo “Cooperazione territoriale europea 2007-2013” - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del 23/10/2014

g. Evento informativo annuale del Programma: Consultazione pubblica per la nuova programmazione (evento nell'ambito dell'European Cooperation Day)

Nell'ambito dell'ECD l'AdG ha organizzato una consultazione pubblica sul nuovo periodo di programmazione. L'evento ha avuto luogo il 11 settembre a Bolzano e il 26 settembre a Salisburgo. Durante l'evento, i partecipanti sono stati informati sul nuovo periodo di programmazione 2014-2020. Nel pomeriggio gli obiettivi tematici pre-selezionati sono stati discussi in vari workshop tematici e sono stati raccolti suggerimenti e feedback a riguardo.

5.3 Materiale promozionale

Nel corso degli incontri ordinari (CdP, CdS, seminario per LP, task force etc.) e in occasione di eventi del Programma e incontri tra le autorità dello stesso sono stati distribuiti e messi a disposizione ai partecipanti i seguenti articoli promozionali personalizzati: penne biro biodegradabili, cartelle stampa, matite, blocchi, mini-chiavette USB.

Materiale ancora a disposizione

1- Yo-Yo

2- borse pieghevoli

3- chiavette USB portachiavi

4- matite

5.4 Informazioni sullo stato attuale del Programma

b. European Cooperation Day 2014

Dopo il grande successo degli eventi negli anni 2012 e 2013, il programma parteciperà al ECD anche nel 2014. Inoltre, un evento kickoff è previsto per il nuovo periodo di programmazione per la fine dell'anno.

Durchführungsbericht - Berichtsjahr 2013 - Fassung vom 23.10.2014

Obiettivo “Cooperazione territoriale europea 2007-2013” - Rapporto annuale di esecuzione - anno di riferimento 2013 - Versione del 23/10/2014



b. Aktualisierung der Internetseite

Das wichtigste Kommunikationsmittel, welches die Verbreitung des Programms nach Außen ermöglicht, ist die Internetseite www.interreg.net, auf der sämtliche programmspezifische Informationen, Hinweise zu den Aufrufen, den Dokumenten und den Kontakten abrufbar sind. Die Seite wird regelmäßig ajourniert, insbesondere was die Sektion News und Veranstaltungen anbelangt, indem zahlreiche Artikel und Mitteilungen über programm- und projektspezifische Events veröffentlicht werden. Auf dieser Website werden zudem alle Informationen zur neuen Programmperiode 2014-2020 veröffentlicht und ständig aktualisiert.

c. Aggiornamento del sito Internet

Lo strumento principale per la comunicazione verso l'esterno è rappresentato dal portale Internet del Programma www.interreg.net, grazie al quale si ha accesso a tutte le informazioni rilevanti in merito al Programma, agli avvisi, ai documenti e ai contatti. Il sito viene regolarmente aggiornato anche nel 2013. In particolare, per quanto riguarda la sezione news ed eventi, si pubblicheranno sempre numerosi articoli e comunicazioni inerenti il Programma e i progetti specifici. Su tale sito tutte le informazioni sul nuovo periodo di programmazione 2014-2020 saranno pubblicate e costantemente aggiornate.

In der Anlage / in allegato:

- Protokoll BA – verbale CdS - verbale CdS Neukirchen (SAL)
- Ansuchen Finanzplanänderung
- Liste der Begünstigten – elenco dei beneficiari (5°Aufruf/avviso)
- Projekte nach Prioritätenachsen - progetti per assi prioritari
- EU codes dimension (classification sheet)
- Zahlungen - pagamenti Stand – al 31.12.2013
- ARES